

Dokument ten służy wyłącznie do celów dokumentacyjnych i instytucje nie ponoszą żadnej odpowiedzialności za jego zawartość

► **B****ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (WE) NR 1235/2008**

**z dnia 8 grudnia 2008 r.**

**ustanawiające szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 834/2007 w odniesieniu do ustaleń dotyczących przywozu produktów ekologicznych z krajów trzecich**

(Dz.U. L 334 z 12.12.2008, s. 25)

zmienione przez:

		Dziennik Urzędowy		
		nr	strona	data
► <b><u>M1</u></b>	Rozporządzenie Komisji (WE) nr 537/2009 z dnia 19 czerwca 2009 r.	L 159	6	20.6.2009
► <b><u>M2</u></b>	Rozporządzenie Komisji (UE) nr 471/2010 z dnia 31 maja 2010 r.	L 134	1	1.6.2010
► <b><u>M3</u></b>	Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 590/2011 z dnia 20 czerwca 2011 r.	L 161	9	21.6.2011
► <b><u>M4</u></b>	Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 1084/2011 z dnia 27 października 2011 r.	L 281	3	28.10.2011
► <b><u>M5</u></b>	Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 1267/2011 z dnia 6 grudnia 2011 r.	L 324	9	7.12.2011
► <b><u>M6</u></b>	Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 126/2012 z dnia 14 lutego 2012 r.	L 41	5	15.2.2012
► <b><u>M7</u></b>	Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 508/2012 z dnia 20 czerwca 2012 r.	L 162	1	21.6.2012
► <b><u>M8</u></b>	Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 751/2012 z dnia 16 sierpnia 2012 r.	L 222	5	18.8.2012
► <b><u>M9</u></b>	Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 125/2013 z dnia 13 lutego 2013 r.	L 43	1	14.2.2013
► <b><u>M10</u></b>	Rozporządzenie Komisji (UE) nr 519/2013 z dnia 21 lutego 2013 r.	L 158	74	10.6.2013
► <b><u>M11</u></b>	Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 567/2013 z dnia 18 czerwca 2013 r.	L 167	30	19.6.2013
► <b><u>M12</u></b>	Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 586/2013 z dnia 20 czerwca 2013 r.	L 169	51	21.6.2013
► <b><u>M13</u></b>	Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 355/2014 z dnia 8 kwietnia 2014 r.	L 106	15	9.4.2014
► <b><u>M14</u></b>	Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 442/2014 z dnia 30 kwietnia 2014 r.	L 130	39	1.5.2014

sprostowane przez:

- **C1** Sprostowanie, Dz.U. L 324 z 7.12.2011, s. 38 (590/2011)

**ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (WE) NR 1235/2008****z dnia 8 grudnia 2008 r.****ustanawiające szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 834/2007 w odniesieniu do ustaleń dotyczących przywozu produktów ekologicznych z krajów trzecich**

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 834/2007 z dnia 28 czerwca 2007 r. w sprawie produkcji ekologicznej i znakowania produktów ekologicznych i uchylające rozporządzenie (EWG) nr 2092/91 <sup>(1)</sup>, w szczególności jego art. 33 ust. 2, art. 38 lit. d) i art. 40,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Artykuły 32 i 33 rozporządzenia (WE) nr 834/2007 ustanawiają przepisy ogólne dotyczące przywozu produktów ekologicznych. W celu zagwarantowania prawidłowego i jednolitego stosowania tych przepisów należy ustanowić szczegółowe zasady i procedury ich stosowania.
- (2) Ze względu na duże doświadczenie zgromadzone od 1992 r. w zakresie przywozu produktów dających równoważne gwarancje, jednostkom certyfikującym i organom kontroli należy dać stosunkowo krótki czas na złożenie wniosku o wpis do wykazu dla celów równoważności zgodnie z art. 33 rozporządzenia (WE) nr 834/2007. Ze względu na brak doświadczenia w zakresie bezpośredniego stosowania zasad wspólnotowych dotyczących produkcji ekologicznej i znakowania produktów ekologicznych poza terytorium Wspólnoty, należy jednak dać więcej czasu jednostkom certyfikującym i organom kontroli zamierzającym złożyć wnioski o wpis do wykazu dla celów zgodności zgodnie z art. 32 rozporządzenia (WE) nr 834/2007. W związku z tym należy zapewnić dłuższy okres czasu na nadsyłanie wniosków i ich rozpatrywanie.
- (3) W przypadku produktów przywożonych zgodnie z art. 32 rozporządzenia (WE) nr 834/2007 zainteresowane podmioty gospodarcze powinny dostarczyć dokument potwierdzający. Konieczne jest opracowanie wzoru takiego dokumentu. Produkty przywożone zgodnie z art. 33 rozporządzenia (WE) nr 834/2007 muszą posiadać świadectwo kontroli. Konieczne jest ustanowienie szczegółowych zasad wystawiania tego świadectwa. Ponadto należy ustanowić procedury mające na celu koordynację na szczeblu wspólnotowym niektórych kontroli produktów przywożonych z krajów trzecich z przeznaczeniem do wprowadzenia do obrotu we Wspólnocie jako produkty ekologiczne.
- (4) Wykaz krajów trzecich, z których przywożone produkty mogą być wprowadzane do obrotu we Wspólnocie jako produkty ekologiczne na podstawie rozporządzenia Komisji (WE) nr 345/2008 z dnia 17 kwietnia 2008 r. ustanawiającego szczegółowe zasady wprowadzenia w życie uzgodnień dotyczących przywozu z państw trzecich przewidzianych w rozporządzeniu Rady (EWG) nr 2092/91 w sprawie produkcji ekologicznej produktów rolnych oraz znakowania produktów rolnych i środków spożywczych <sup>(2)</sup> poprzednio obejmował Argentynę, Australię, Kostarykę, Indie, Izrael, Nową Zelandię i Szwajcarię. Komisja ponownie

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 189 z 20.7.2007, s. 1.

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 108 z 18.4.2008, s. 8.

**▼B**

zbadala sytuację tych krajów zgodnie z kryteriami określonymi w rozporządzeniu (WE) nr 834/2007, uwzględniając stosowane zasady produkcji i doświadczenie zdobyte w zakresie przywozu produktów ekologicznych z tych krajów trzecich wpisanych do wykazu zgodnie z art. 11 ust. 1 rozporządzenia Rady (EWG) nr 2092/91. Na tej podstawie stwierdzono, że warunki wpisu Argentyny, Australii, Kostaryki, Indii, Izraela i Nowej Zelandii do wykazu krajów trzecich dla celów równoważności zgodnie z art. 33 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 834/2007 zostały spełnione.

- (5) Wspólnota Europejska i Konfederacja Szwajcarska zawarły umowę dotyczącą handlu produktami rolnymi <sup>(1)</sup> zatwierdzoną decyzją Rady i Komisji 2002/309/WE <sup>(2)</sup>. Załącznik 9 do tej umowy dotyczy produktów rolnych i środków spożywczych uzyskanych ekologiczną metodą produkcji i stanowi, że strony są zobowiązane podjąć niezbędne środki w celu umożliwienia przywozu i wprowadzania na rynek produktów ekologicznych zgodnych z przepisami ustawowymi i wykonawczymi każdej ze stron. W imię przejrzystości Szwajcarię należy także wpisać do wykazu krajów trzecich dla celów równoważności zgodnie z art. 33 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 834/2007.
- (6) Władze państw członkowskich zgromadziły duże doświadczenie i wiedzę specjalistyczną w dziedzinie dopuszczania przywożonych towarów ekologicznych na terytorium Wspólnoty. W celu ustanowienia i prowadzenia wykazu krajów trzecich oraz jednostek certyfikujących i organów kontroli należy wykorzystać to doświadczenie i umożliwić Komisji uwzględnienie sprawozdań państw członkowskich i specjalistów. Związane z tym zadania należy rozdzielić w sprawiedliwy i proporcjonalny sposób.
- (7) Należy również wprowadzić przepis dotyczący środków przejściowych mających zastosowanie do wniosków krajów trzecich, które wpłynęły do Komisji do dnia 1 stycznia 2009 r., tj. dnia rozpoczęcia stosowania rozporządzenia (WE) nr 834/2007.
- (8) W celu niezakłócenia handlu międzynarodowego i ułatwienia przejścia ze stosowania przepisów ustanowionych na mocy rozporządzenia (EWG) nr 2092/91 na stosowanie przepisów rozporządzenia (WE) nr 834/2007 konieczne jest rozszerzenie możliwości państw członkowskich w zakresie dalszego wydawania importerom zezwoleń – osobno w każdym przypadku – na wprowadzanie produktów na rynek wspólnotowy do czasu wprowadzenia środków niezbędnych dla funkcjonowania nowych zasad przywozu, w szczególności w odniesieniu do uznawania jednostek certyfikujących i organów kontroli, o których mowa w art. 33 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 834/2007. Możliwość tę należy stopniowo wycofywać w miarę ustalania wykazu organów kontroli, o którym mowa we wspomnianym artykule.
- (9) W celu poprawy przejrzystości i zagwarantowania stosowania niniejszego rozporządzenia należy przewidzieć wprowadzenie elektronicznego systemu wymiany informacji między Komisją, państwami członkowskimi, krajami trzecimi oraz jednostkami certyfikującymi i organami kontroli.

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 114 z 30.4.2002, s. 132.

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 114 z 30.4.2002, s. 1.

**▼B**

- (10) Szczegółowe zasady ustanowione w niniejszym rozporządzeniu zastępują zasady ustanowione w rozporządzeniu Komisji (WE) nr 345/2008 i w rozporządzeniu Komisji (WE) nr 605/2008 z dnia 20 czerwca 2008 r. ustanawiającym szczegółowe zasady wykonania przepisów dotyczących świadectwa kontroli w odniesieniu do przywozu z państw trzecich, na podstawie art. 11 rozporządzenia Rady (EWG) nr 2092/91 w sprawie produkcji ekologicznej produktów rolnych oraz znakowania produktów rolnych i środków spożywczych <sup>(1)</sup>. Wspomniane rozporządzenia należy zatem uchylić i zastąpić nowym rozporządzeniem.
- (11) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Komitetu Regulacyjnego ds. Produkcji Ekologicznej,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

TYTUŁ I

**PRZEPISY POCZĄTKOWE**

*Artykuł 1*

**Przedmiot**

Niniejsze rozporządzenie określa szczegółowe zasady przywozu produktów wykazujących zgodność i przywozu produktów dających równoważne gwarancje zgodnie z art. 32 i 33 rozporządzenia (WE) nr 834/2007.

*Artykuł 2*

**Definicje**

Dla celów niniejszego rozporządzenia:

- 1) „świadectwo kontroli” oznacza świadectwo kontroli, o którym mowa w art. 33 ust. 1 lit. d) rozporządzenia (WE) nr 834/2007, wystawione na jedną przesyłkę;
- 2) „dokument potwierdzający” oznacza dokument, o którym mowa w art. 68 rozporządzenia Komisji (WE) nr 889/2008 <sup>(2)</sup> i w art. 6 tego rozporządzenia, którego wzór określono w załączniku II do niniejszego rozporządzenia;
- 3) „przesyłka” oznacza ilość produktów w ramach jednego lub większej liczby kodów Nomenklatury Scalonej, objętą jednym świadectwem kontroli, przewożoną tymi samymi środkami transportu i przywożoną z tego samego kraju trzeciego;
- 4) „pierwszy odbiorca” oznacza osobę fizyczną lub prawną zgodnie z definicją art. 2 lit. d) rozporządzenia (WE) nr 889/2008;
- 5) „sprawdzenie przesyłki” oznacza sprawdzenie przez odpowiednie organy państw członkowskich świadectwa kontroli w odniesieniu do wymagań art. 13 niniejszego rozporządzenia i w przypadku, w którym organy te uznają to za właściwe, sprawdzenie produktów w odniesieniu do wymagań rozporządzenia (WE) nr 834/2007, rozporządzenia (WE) nr 889/2008 i niniejszego rozporządzenia;
- 6) „odpowiednie organy państw członkowskich” oznaczają organy celne lub inne organy wyznaczone przez państwa członkowskie;

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 166 z 27.6.2008, s. 3.

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 250 z 18.9.2008, s. 1.

**▼ B**

- 7) „sprawozdanie z oceny” oznacza sprawozdanie z oceny, o którym mowa w art. 32 ust. 2 i art. 33 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 834/2007, sporządzone przez niezależną stronę trzecią spełniająca wymogi normy ISO 17011 lub przez odpowiedni właściwy organ i zawierające informacje z przeglądu dokumentacji, włącznie z opisami, o których mowa w art. 4 ust. 3 lit. b) i art. 11 ust. 3 lit. b) niniejszego rozporządzenia, z audytów w siedzibie obejmujących krytyczne lokalizacje i z ukierunkowanych na ryzyko audytów z obserwatorem przeprowadzanych w reprezentatywnych krajach trzecich.

## TYTUŁ II

**PRZYWÓZ PRODUKTÓW WYKAZUJĄCYCH ZGODNOŚĆ**

## ROZDZIAŁ 1

**Wykaz uznanych jednostek certyfikujących i organów kontroli dla celów zgodności**

## Artykuł 3

**Sporządzanie i treść wykazu uznanych jednostek certyfikujących i organów kontroli dla celów zgodności**

1. Komisja sporządza wykaz jednostek certyfikujących i organów kontroli uznanych dla celów zgodności zgodnie z art. 32 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007. Wykaz ten został opublikowany w załączniku I do niniejszego rozporządzenia. Artykuły 4, 16 i 17 niniejszego rozporządzenia określają procedury sporządzania wykazu i wprowadzania w nim zmian. Wykaz jest udostępniany publicznie na stronie internetowej zgodnie z art. 16 ust. 4 i art. 17 niniejszego rozporządzenia.

2. Wykaz zawiera wszelkie informacje niezbędne w odniesieniu do każdej jednostki certyfikującej lub każdego organu kontroli w celu umożliwienia sprawdzenia, czy produkty wprowadzane na rynek wspólnotowy zostały poddane kontroli przeprowadzonej przez jednostkę certyfikującą lub organ kontroli uznane zgodnie z art. 32 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007, a w szczególności:

- a) nazwę i adres jednostki certyfikującej lub organu kontroli, włącznie z adresem poczty elektronicznej, adresem strony internetowej i ich numerem kodowym;
- b) zainteresowane kraje trzecie, z których pochodzą produkty;
- c) przedmiotowe kategorie produktów dla każdego kraju trzeciego;
- d) termin ważności wpisu do wykazu;
- e) adres strony internetowej, na której można znaleźć wykaz podmiotów gospodarczych podlegających systemowi kontroli, włącznie ze statusem ich certyfikacji i przedmiotowymi kategoriami produktów, oraz podmiotów i produktów, w przypadku których certyfikacja została zawieszona lub uchylona.



*Artykuł 4*

**Procedura wnioskowania o wpis do wykazu uznanych jednostek certyfikujących i organów kontroli dla celów zgodności**

1. Komisja rozpatruje uznanie i wpis jednostki certyfikującej lub organu kontroli do wykazu, o którym mowa w art. 3, po otrzymaniu wniosku o wpis do tego wykazu od przedstawiciela zainteresowanej jednostki certyfikującej lub zainteresowanego organu kontroli. Przy sporządzaniu pierwszego wykazu rozpatruje się tylko kompletne wnioski otrzymane do dnia ►M3 31 października 2014 r. ◀, sporządzone zgodnie z wzorem wniosku udostępnionym przez Komisję zgodnie z art. 17 ust. 2. W kolejnych latach kalendarzowych rozpatruje się tylko kompletne wnioski otrzymane do dnia 31 października każdego roku.
2. Wniosek może zostać złożony przez jednostki certyfikujące i organy kontroli posiadające siedzibę we Wspólnocie lub w kraju trzecim.
3. Wniosek zawiera dokumentację techniczną, w zakres której wchodzi wszystkie informacje niezbędne Komisji do zapewnienia spełnienia warunków określonych w art. 32 ust. 1 i ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007 w odniesieniu do wszystkich produktów ekologicznych przeznaczonych na wywóz do Wspólnoty, a mianowicie:
  - a) przegląd działalności jednostki certyfikującej lub organu kontroli prowadzonej w zainteresowanym kraju trzecim lub w zainteresowanych krajach trzecich obejmujący szacunkową liczbę podmiotów gospodarczych i informację o oczekiwanym rodzaju i ilości produktów rolnych i środków spożywczych pochodzących z zainteresowanego kraju trzeciego lub z zainteresowanych krajów trzecich i przeznaczonych na wywóz do Wspólnoty na zasadach określonych w art. 32 ust. 1 i 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007;
  - b) szczegółowy opis sposobu, w jaki tytuły II, III i IV rozporządzenia (WE) nr 834/2007 i przepisy rozporządzenia (WE) nr 889/2008 zostały wdrożone w zainteresowanym kraju trzecim lub w każdym z zainteresowanych krajów trzecich;
  - c) kopia sprawozdania z oceny określonego w art. 32 ust. 2 akapit czwarty rozporządzenia (WE) nr 834/2007, które:
    - (i) stanowi dowód, że jednostka certyfikująca lub organ kontroli zostały ocenione pozytywnie pod względem zdolności do spełnienia warunków określonych w art. 32 ust. 1 i 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007;
    - (ii) daje gwarancje w odniesieniu do elementów, o których mowa w art. 27 ust. 2, 3, 5, 6 i 12 rozporządzenia (WE) nr 834/2007;
    - (iii) zapewnia spełnianie wymogów w zakresie kontroli i stosowanie środków ostrożności określonych w tytule IV rozporządzenia (WE) nr 889/2008 przez jednostkę certyfikującą lub organ kontroli;
    - (iv) potwierdza, że skutecznie przeprowadziły one czynności kontrolne zgodnie z tymi warunkami i wymogami;
  - d) dowód, że jednostka certyfikująca lub organ kontroli zgłosiły swoją działalność władzom zainteresowanego kraju trzeciego i ich zobowiązanie do przestrzegania wymogów prawnych nałożonych na nie przez władze zainteresowanego kraju trzeciego;
  - e) adres strony internetowej, na której można znaleźć wykaz podmiotów gospodarczych podlegających systemowi kontroli, i punkt kontaktowy, w którym można łatwo uzyskać informacje na

**▼ B**

temat statusu ich certyfikacji, przedmiotowych kategorii produktów oraz podmiotów i produktów, w przypadku których certyfikacja została zawieszona lub uchylona;

- f) zobowiązanie do zachowania zgodności z przepisami art. 5 niniejszego rozporządzenia;
- g) wszelkie inne informacje uznane za właściwe przez jednostkę certyfikującą lub organ kontroli lub przez Komisję.

4. Podczas rozpatrywania wniosku o wpis do wykazu jednostek certyfikujących lub organów kontroli, jak również w każdym czasie po ich wpisie, Komisja może zażądać wszelkich dalszych informacji, włącznie z przedstawieniem jednego lub większej liczby sprawozdań z badania na miejscu sporządzonych przez niezależnych specjalistów. Ponadto Komisja może – w oparciu o ocenę ryzyka i w przypadku podejrzenia, że doszło do nieprawidłowości – zorganizować badanie na miejscu przeprowadzane przez specjalistów, których wyznacza.

5. Komisja dokonuje oceny, czy dokumentacja techniczna, o której mowa w ust. 3, i informacje, o których mowa w ust. 4, są zadowalające i może następnie podjąć decyzję o uznaniu i wpisie jednostki certyfikującej lub organu kontroli do wykazu. Decyzja jest podejmowana zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 37 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007.

*Artykuł 5***Prowadzenie i przegląd wykazu uznanych jednostek certyfikujących i organów kontroli dla celów zgodności**

1. Jednostka certyfikująca lub organ kontroli mogą zostać wpisane do wykazu, o którym mowa w art. 3, jedynie jeżeli wypełniają następujące obowiązki:

- a) jeżeli po wpisie jednostki certyfikującej lub organu kontroli do wykazu dochodzi do jakichkolwiek zmian w środkach stosowanych przez jednostkę certyfikującą lub organ kontroli, dana jednostka certyfikująca lub dany organ kontroli zawiadamiają o nich Komisję; do Komisji składa się również wniosek o zmianę informacji dotyczących jednostki certyfikującej lub organu kontroli, o których mowa w art. 3 ust. 2;
- b) jednostka certyfikująca lub organ kontroli wpisane do wykazu przechowują do wglądu i zgłaszają na pierwsze żądanie wszelkie informacje związane z prowadzonymi przez nie czynnościami kontrolnymi w kraju trzecim; udostępniają one swoje biura i pomieszczenia specjalistom wyznaczonym przez Komisję;
- c) do dnia 31 marca każdego roku jednostka certyfikująca lub organ kontroli przesyłają Komisji zwięzłe sprawozdanie roczne; sprawozdanie roczne aktualizuje informacje zawarte w dokumentacji technicznej, o której mowa w art. 4 ust. 3; w sprawozdaniu opisuje się w szczególności czynności kontrolne przeprowadzone przez jednostkę certyfikującą lub organ kontroli w krajach trzecich w ciągu poprzedniego roku, uzyskane wyniki, stwierdzone nieprawidłowości i naruszenia oraz podjęte środki naprawcze; ponadto zawiera ono ostatnie sprawozdanie z oceny lub aktualizację takiego sprawozdania, które zawiera wyniki regularnej oceny na miejscu, nadzoru i oceny powtarzanej co kilka lat, o których mowa w art. 32 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007; Komisja może zażądać wszelkich innych informacji, które uzna za niezbędne;

**▼ B**

- d) w świetle otrzymanych informacji, Komisja może w każdym czasie wprowadzić zmiany w specyfikacjach dotyczących jednostki certyfikującej lub organu kontroli i zawiesić wpis tej jednostki lub tego organu do wykazu, o którym mowa w art. 3; podobna decyzja może również zostać podjęta w przypadku, w którym jednostka certyfikująca lub organ kontroli nie dostarczyły wymaganych informacji lub nie wyraziły zgody na przeprowadzenie badania na miejscu;
- e) jednostka certyfikująca lub organ kontroli udostępniają na stronie internetowej zainteresowanym stronom aktualizowany na bieżąco wykaz podmiotów gospodarczych i produktów uznanych za ekologiczne.

2. Jeżeli jednostka certyfikująca lub organ kontroli nie przesyłają sprawozdania rocznego, o którym mowa w ust. 1 lit. c), nie przechodzą do wglądu lub nie przekazują wszystkich informacji związanych z dokumentacją techniczną, systemem kontroli lub aktualizowanym wykazem podmiotów i produktów certyfikowanych jako ekologiczne lub nie wyrażają zgody na przeprowadzenie badania na miejscu po przedstawieniu przez Komisję żądania i w terminie określonym przez nią w zależności od wagi problemu, który to termin nie może być co do zasady krótszy niż 30 dni, przedmiotowa jednostka certyfikująca lub organ kontroli mogą zostać usunięte z wykazu jednostek certyfikujących i organów kontroli zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 37 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007.

Jeżeli jednostka certyfikująca lub organ kontroli nie dopełniają obowiązku podjęcia właściwych i terminowych działań naprawczych, Komisja niezwłocznie usuwa je z wykazu.

*ROZDZIAŁ 2****Dokument potwierdzający wymagany w przypadku przywozu produktów wykazujących zgodność****Artykuł 6***Dokument potwierdzający**

1. Dokument potwierdzający wymagany w przypadku przywozu produktów wykazujących zgodność, o którym mowa w art. 32 ust. 1 lit. c) rozporządzenia (WE) nr 834/2007, jest sporządzany w oparciu o wzór określony w załączniku II do niniejszego rozporządzenia i zawiera co najmniej wszystkie elementy uwzględnione w tym wzorze.
2. Oryginalny dokument potwierdzający sporządza jednostka certyfikująca lub organ kontroli, które zostały uznane na potrzeby wystawiania tego dokumentu w drodze decyzji, o której mowa w art. 4.
3. Jednostka certyfikująca lub organ kontroli wystawiające dokument potwierdzający postępują według zasad określonych zgodnie z art. 17 ust. 2 i na podstawie wzoru, uwag i wytycznych udostępnianych przez Komisję za pośrednictwem systemu komputerowego umożliwiającego wymianę dokumentów, o którym mowa w art. 17 ust. 1.



**▼ B**

## TYTUŁ III

**PRZYWÓZ PRODUKTÓW DAJĄCYCH RÓWNOWAŻNE GWARANCJE**

## ROZDZIAŁ I

*Wykaz uznanych krajów trzecich**Artykuł 7***Sporządzanie i treść wykazu krajów trzecich**

1. Komisja sporządza wykaz uznanych krajów trzecich zgodnie z art. 33 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007. Wykaz uznanych krajów znajduje się w załączniku III do niniejszego rozporządzenia. Procedury sporządzania i wprowadzania zmian w wykazie określają art. 8 i 16 niniejszego rozporządzenia. Zmiany wprowadzone do wykazu są udostępniane publicznie na stronie internetowej zgodnie z art. 16 ust. 4 i art. 17 niniejszego rozporządzenia.

2. Wykaz zawiera wszelkie informacje dotyczące każdego kraju trzeciego niezbędne w celu umożliwienia sprawdzenia, czy produkty wprowadzane na rynek wspólnotowy podlegały systemowi kontroli kraju trzeciego uznanego zgodnie z art. 33 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007, a w szczególności:

- a) przedmiotowe kategorie produktów;
- b) pochodzenie produktów;
- c) odniesienie do norm produkcyjnych stosowanych w kraju trzecim;
- d) właściwy organ kraju trzeciego odpowiedzialny za system kontroli i jego adres, włącznie z adresem poczty elektronicznej i adresem strony internetowej;

**▼ M7**

- e) nazwy i adresy stron internetowych organów kontrolnych lub jednostek certyfikujących uznanych przez właściwy organ, o którym mowa w lit. d), do prowadzenia kontroli;
- f) nazwy, adresy stron internetowych i numery kodów przedmiotowych organów lub jednostek odpowiedzialnych w danym kraju trzecim za wydawanie świadectw w zakresie przywozu towarów do Unii;

**▼ B**

- g) termin ważności wpisu do wykazu.

*Artykuł 8***Procedura wnioskowania o wpis do wykazu krajów trzecich****▼ M14**

1. Komisja analizuje, czy wpisać państwo trzecie do wykazu przewidzianego w art. 7 po otrzymaniu wniosku o wpis złożonego przez przedstawiciela danego państwa trzeciego, o ile taki wniosek został złożony przed dniem 1 lipca 2014 r.

**▼ B**

2. Komisja jest zobowiązana do rozpatrzenia wyłącznie tych wniosków o wpis, które spełniają określone poniżej warunki wstępne.

**▼ B**

Do wniosku o wpis dołączona jest dokumentacja techniczna, w której zakres wchodzi wszystkie informacje niezbędne Komisji do zapewnienia spełnienia warunków określonych w art. 33 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 834/2007 w odniesieniu do wszystkich produktów ekologicznych przeznaczonych na wywóz do Wspólnoty, a mianowicie:

- a) ogólne informacje dotyczące rozwoju produkcji ekologicznej w kraju trzecim, produkowanych produktów, obszaru uprawy, regionów produkcji, liczby producentów i występującego przetwórstwa produktów;
- b) informacje o oczekiwanym rodzaju i ilości produktów rolnych i środków spożywczych przeznaczonych na wywóz do Wspólnoty;
- c) normy produkcyjne stosowane w kraju trzecim i ocena ich równoważności z normami stosowanymi we Wspólnocie;
- d) stosowany w kraju trzecim system kontroli, włącznie z monitorowaniem i czynnościami nadzoru prowadzonymi przez właściwe organy w kraju trzecim oraz ocena jego równoważnej skuteczności w porównaniu do systemu kontroli stosowanego we Wspólnocie;
- e) adres strony internetowej, na której można znaleźć wykaz podmiotów gospodarczych podlegających systemowi kontroli i punkt kontaktowy, w którym można łatwo uzyskać informacje na temat statusu ich certyfikacji i przedmiotowych kategorii produktów;
- f) informacje, które kraj trzeci proponuje do wpisu do wykazu, o którym mowa w art. 7;
- g) zobowiązanie do zachowania zgodności z przepisami art. 9;
- h) wszelkie inne informacje uznane za właściwe przez kraj trzeci lub przez Komisję.

3. Podczas rozpatrywania wniosku o wpis do wykazu uznanych krajów trzecich, jak również po ich wpisie, Komisja może zażądać wszelkich dalszych informacji, włącznie z przedstawieniem jednego lub więcej sprawozdań z badania na miejscu sporządzonych przez niezależnych specjalistów. Ponadto Komisja może – w oparciu o ocenę ryzyka i w przypadku podejrzenia, że doszło do nieprawidłowości – zorganizować badanie na miejscu przeprowadzane przez specjalistów, których wyznacza.

**▼ M9**

Eksperti z innych krajów trzecich uznanych zgodnie z art. 33 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007 mogą zostać zaproszeni przez Komisję do udziału w badaniach na miejscu w charakterze obserwatorów.

**▼ M7**

4. Komisja ocenia, czy dokumentacja techniczna, o której mowa w ust. 2, i informacje, o których mowa w ust. 3, są zadowalające i może następnie podjąć decyzję o uznaniu kraju trzeciego i wpisaniu go do wykazu na okres trzech lat. Jeżeli po upływie tego trzyletniego okresu Komisja uzna, że wymogi określone w rozporządzeniu (WE) nr 834/2007 oraz w niniejszym rozporządzeniu są nadal spełniane, może ona podjąć decyzję o przedłużeniu okresu ważności wpisu danego kraju trzeciego.

Decyzja, o której mowa w akapicie pierwszym, jest podejmowana zgodnie z procedurą określoną w art. 37 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007.



*Artykuł 9*

**Prowadzenie i przegląd wykazu krajów trzecich**

1. Komisja jest zobowiązana do rozpatrzenia wniosków o wpis jedynie, jeżeli kraj trzeci zobowiąże się do spełnienia następujących warunków:

- a) jeżeli po wpisie kraju trzeciego do wykazu dochodzi do jakichkolwiek zmian w środkach obowiązujących w kraju trzecim lub ich wdrażaniu, w szczególności w jego systemie kontroli, dany kraj trzeci zawiadamia o nich Komisję; do Komisji składa się również wniosek o zmianę informacji dotyczących kraju trzeciego, o których mowa w art. 7 ust. 2;
- b) roczne sprawozdanie, o którym mowa w art. 33 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007, aktualizuje informacje zawarte w dokumentacji technicznej, o której mowa w art. 8 ust. 2 niniejszego rozporządzenia; w sprawozdaniu opisywane są w szczególności czynności monitorowania i nadzoru przeprowadzone przez właściwy organ kraju trzeciego, uzyskane wyniki i podjęte środki naprawcze;
- c) w świetle otrzymanych informacji, Komisja może w każdej chwili wprowadzić zmiany w specyfikacjach dotyczących kraju trzeciego i zawiesić wpis tego kraju do wykazu, o którym mowa w art. 7; podobna decyzja może również zostać podjęta w przypadku, w którym kraj trzeci nie dostarczył wymaganych informacji lub nie wyraził zgody na przeprowadzenie badania na miejscu.

2. Jeżeli kraj trzeci nie przesyła sprawozdania rocznego, o którym mowa w art. 33 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007, nie przechowuje do wglądu lub nie przekazuje wszystkich informacji związanych z dokumentacją techniczną lub systemem kontroli lub nie wyraża zgody na przeprowadzenie badania na miejscu, po przedstawieniu przez Komisję żądania i w terminie określonym przez nią w zależności od wagi problemu, który to termin nie może być co do zasady krótszy niż 30 dni, przedmiotowy kraj trzeci może zostać usunięty z wykazu zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 37 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007.

*ROZDZIAŁ 2*

***Wykaz uznanych jednostek certyfikujących i organów kontroli dla celów równoważności***

*Artykuł 10*

**Sporządzanie i treść wykazu uznanych jednostek certyfikujących i organów kontroli dla celów równoważności**

1. Komisja sporządza wykaz jednostek certyfikujących i organów kontroli uznanych dla celów równoważności zgodnie z art. 33 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 834/2007. Wykaz jest publikowany w załączniku IV do niniejszego rozporządzenia. Artykuły 11, 16 i 17 niniejszego rozporządzenia określają procedury sporządzania wykazu i wprowadzania w nim zmian. Wykaz jest udostępniany publicznie na stronie internetowej zgodnie z art. 16 ust. 4 i art. 17 niniejszego rozporządzenia.

2. Wykaz zawiera wszelkie informacje dotyczące każdej jednostki certyfikującej lub organu kontroli niezbędne do sprawdzenia, czy produkty wprowadzone na rynek wspólnotowy zostały poddane kontroli przez jednostkę certyfikującą lub organ kontroli uznane zgodnie z art. 33 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 834/2007, a w szczególności:

**▼ B**

- a) nazwę, adres i numer kodowy jednostki certyfikującej lub organu kontroli wraz (w odpowiednim przypadku) z odnośnym adresem poczty elektronicznej i strony internetowej;
- b) kraje trzecie niewpisane do wykazu, o którym mowa w art. 7, z których pochodzą produkty;
- c) przedmiotowe kategorie produktów dla każdego kraju trzeciego;
- d) termin ważności wpisu do wykazu;

**▼ M12**

- e) adres strony internetowej, na której można znaleźć zaktualizowany wykaz podmiotów gospodarczych podlegających systemowi kontroli, określający status tych podmiotów w zakresie certyfikacji i kategorie odnośnych produktów, oraz punkt kontaktowy, w którym można uzyskać informacje na temat podmiotów i produktów, w których przypadku certyfikacja została zawieszona lub uchylona.

**▼ B**

- 3. W ramach odstępstwa od przepisów ust. 2 lit. b) wspomniane produkty pochodzące z krajów trzecich wpisanych do wykazu uznanych krajów trzecich, o którym mowa w art. 7, należące do kategorii nieuwzględnionej w tym wykazie mogą być wpisane do wykazu przewidzianego w niniejszym artykule.

*Artykuł 11***Procedura wnioskowania o wpis do wykazu uznanych jednostek certyfikujących i organów kontroli dla celów równoważności****▼ M12**

- 1. Komisja rozpatruje wpis jednostki certyfikującej lub organu kontroli do wykazu, o którym mowa w art. 10, po otrzymaniu wniosku o wpis od przedstawiciela zainteresowanego organu kontroli lub jednostki certyfikującej sporządzonego na podstawie wzoru wniosku udostępnionego przez Komisję zgodnie z art. 17 ust. 2. Jedynie kompletne wnioski otrzymane do dnia 30 września każdego roku należy uwzględnić do celów zaktualizowanego wykazu. Komisja regularnie aktualizuje wykaz na podstawie kompletnych wniosków otrzymanych przed dniem 30 września każdego roku.

**▼ B**

- 2. Wniosek może zostać złożony przez jednostki certyfikujące i organy kontroli posiadające siedzibę we Wspólnocie lub w kraju trzecim.
- 3. Wniosek o wpis zawiera dokumentację techniczną, w której zakres wchodzi wszystkie informacje niezbędne Komisji do zapewnienia spełnienia warunków określonych w art. 33 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 834/2007 w odniesieniu do wszystkich produktów przeznaczonych na wywóz do Wspólnoty, a mianowicie:
  - a) przegląd działalności jednostki certyfikującej lub organu kontroli w zainteresowanym kraju trzecim lub w zainteresowanych krajach trzecich obejmujący szacunkową liczbę podmiotów gospodarczych i informację o oczekiwanym rodzaju i ilości produktów rolnych i środków spożywczych przeznaczonych na wywóz do Wspólnoty na zasadach określonych w art. 33 ust. 1 i 3 rozporządzenia (WE) nr 834/2007;
  - b) opis norm produkcyjnych i środków kontroli stosowanych w krajach trzecich, włącznie z oceną równoważności tych norm i środków z przepisami tytułów III, IV i V rozporządzenia (WE) nr 834/2007 i odpowiednimi przepisami wykonawczymi ustanowionymi w rozporządzeniu (WE) nr 889/2008;
  - c) kopia sprawozdania z oceny określonego w czwartym akapicie art. 33 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 834/2007, które:

**▼B**

- (i) stanowi dowód, że jednostka certyfikująca lub organ kontroli zostały ocenione pozytywnie pod względem zdolności do spełnienia warunków określonych w art. 33 ust. 1 i 3 rozporządzenia (WE) nr 834/2007;
  - (ii) potwierdza, że skutecznie przeprowadziły one czynności kontrolne zgodnie z tymi warunkami i wymogami;
  - (iii) wykazuje i potwierdza równoważność norm produkcyjnych i środków kontroli, o których mowa w lit. b) niniejszego ustępu;
- d) dowód, że jednostka certyfikująca lub organ kontroli zgłosiły swoją działalność władzom każdego zainteresowanego kraju trzeciego i ich zobowiązanie do przestrzegania wymogów prawnych nałożonych na nie przez władze każdego zainteresowanego kraju trzeciego;
- e) adres strony internetowej, na której można znaleźć wykaz podmiotów gospodarczych podlegających systemowi kontroli, i punkt kontaktowy, w którym można uzyskać informacje na temat statusu ich certyfikacji, przedmiotowych kategorii produktów oraz podmiotów i produktów, w przypadku których certyfikacja została zawieszona lub uchylona;
- f) zobowiązanie do zachowania zgodności z przepisami art. 12;
- g) wszelkie inne informacje uznane za istotne przez jednostkę certyfikującą lub organ kontroli lub przez Komisję.

4. Podczas rozpatrywania wniosku o wpis do wykazu jednostek certyfikujących lub organów kontroli, jak również w każdym czasie po ich wpisie, Komisja może zażądać wszelkich dalszych informacji, włącznie z przedstawieniem jednego lub większej liczby sprawozdań z badania na miejscu sporządzonych przez niezależnych specjalistów. Ponadto Komisja może – w oparciu o ocenę ryzyka i w przypadku podejrzenia, że doszło do nieprawidłowości – zorganizować badanie na miejscu przeprowadzane przez specjalistów, których wyznacza.

5. Komisja dokonuje oceny, czy dokumentacja techniczna, o której mowa w ust. 2, i informacje, o których mowa w ust. 3, są zadowalające i może następnie podjąć decyzję o uznaniu i wpisie jednostki certyfikującej lub organu kontroli do wykazu. Decyzja jest podejmowana zgodnie z procedurą określoną w art. 37 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007.

*Artykuł 12***Prowadzenie i przegląd wykazu uznanych jednostek certyfikujących i organów kontroli dla celów równoważności**

1. Jednostka certyfikująca lub organ kontroli mogą zostać wpisane do wykazu, o którym mowa w art. 10, jedynie jeżeli wypełniają następujące obowiązki:

- a) jeżeli po wpisie jednostki certyfikującej lub organu kontroli do wykazu dochodzi do jakichkolwiek zmian w środkach stosowanych przez jednostkę certyfikującą lub organ kontroli, dana jednostka certyfikująca lub dany organ kontroli zawiadamiają o nich Komisję; do Komisji składa się również wniosek o zmianę informacji dotyczących jednostki certyfikującej lub organu kontroli, o których mowa w art. 10 ust. 2;

**▼ B**

- b) do dnia ► **M12** 28 lutego ◀ każdego roku jednostka certyfikująca lub organ kontroli przesyłają Komisji zwięzłe sprawozdanie roczne; sprawozdanie roczne aktualizuje informacje zawarte w dokumentacji technicznej, o której mowa w art. 11 ust. 3; w sprawozdaniu opisywane są w szczególności czynności kontrolne przeprowadzone przez jednostkę certyfikującą lub organ kontroli w krajach trzecich w ciągu poprzedniego roku, uzyskane wyniki, stwierdzone nieprawidłowości i naruszenia oraz podjęte środki naprawcze; ponadto zawiera ono ostatecznie sprawozdanie z oceny lub aktualizację takiego sprawozdania, które obejmuje wyniki regularnej oceny na miejscu, nadzoru i oceny powtarzanej co kilka lat, o których mowa w art. 33 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 834/2007; Komisja może zażądać wszelkich innych informacji, które uzna za niezbędne;
- c) w świetle jakichkolwiek otrzymanych informacji, Komisja może w każdym czasie wprowadzić zmiany w specyfikacjach dotyczących jednostki certyfikującej lub organu kontroli i zawiesić wpis tej jednostki lub tego organu do wykazu, o którym mowa w art. 10; podobna decyzja może również zostać podjęta w przypadku, w którym jednostka certyfikująca lub organ nie dostarczyły wymaganych informacji lub nie wyraziły zgody na przeprowadzenie badania na miejscu;
- d) jednostka certyfikująca lub organ kontroli udostępniają zainteresowanym stronom za pośrednictwem elektronicznych środków przekazu aktualizowany na bieżąco wykaz podmiotów gospodarczych i produktów uznanych za ekologiczne.

**▼ M5**

2. Zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 37 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007, jednostka certyfikująca, organ kontroli lub odniesienie do określonej kategorii produktów lub określonego kraju trzeciego w związku z przedmiotową jednostką certyfikującą lub przedmiotowym organem kontroli mogą zostać usunięte z wykazu, o którym mowa w art. 10 niniejszego rozporządzenia, w następujących przypadkach:
- a) jeżeli sprawozdanie roczne, o którym mowa w ust. 1 lit. b), nie zostało przekazane Komisji do dnia ► **M12** 28 lutego ◀;
- b) jeżeli Komisja nie została powiadomiona na czas o zmianach w dokumentacji technicznej;
- c) jeżeli w trakcie postępowania wyjaśniającego dotyczącego przypadku nieprawidłowości nie przekazano Komisji informacji;
- d) jeżeli nie podjęto odpowiednich środków naprawczych w odpowiedzi na stwierdzone nieprawidłowości i naruszenia;
- e) jeżeli nie wyrażono zgody na badanie na miejscu wymagane przez Komisję lub jeżeli badanie na miejscu zakończone zostało wynikiem negatywnym, ze względu na trwałą nieskuteczność środków kontrolnych;
- f) w każdej innej sytuacji, w której istnieje ryzyko, że konsument zostanie wprowadzony w błąd odnośnie do prawdziwej natury produktów zatwierdzonych przez jednostkę certyfikującą lub organ kontroli.

**▼ M5**

Jeżeli jednostka certyfikująca lub organ kontroli nie dopełniają obowiązku podjęcia właściwych i terminowych działań naprawczych po przedstawieniu przez Komisję stosownego żądania i w terminie określonym przez nią w zależności od wagi problemu, który to termin nie może być co do zasady krótszy niż 30 dni, Komisja niezwłocznie usuwa je z wykazu zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 37 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007. Decyzja o usunięciu publikowana jest w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*. Komisja udostępnia publicznie zmieniony wykaz tak szybko, jak to tylko możliwe, za pośrednictwem właściwych środków technicznych, włącznie z publikacją w internecie.

**▼ B***ROZDZIAŁ 3****Dopuszczanie do swobodnego obrotu produktów przywożonych zgodnie z art. 33 rozporządzenia (WE) nr 834/2007****Artykuł 13***Świadectwo kontroli**

1. Dopuszczenie do swobodnego obrotu we Wspólnocie przesyłki produktów określonych w art. 1 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007 i przywożonych zgodnie z art. 33 tego rozporządzenia uzależnione jest od:

- a) przedłożenia oryginału świadectwa kontroli odpowiedniemu organowi państwa członkowskiego; oraz
- b) sprawdzenia przesyłki przez odpowiedni organ państwa członkowskiego i potwierdzenia świadectwa kontroli zgodnie z ust. 8 niniejszego artykułu.

2. Oryginał świadectwa kontroli sporządzany jest zgodnie z art. 17 ust. 2 i ust. 3–7 niniejszego artykułu na podstawie wzoru i uwag zawartych w załączniku V. Uwagi do wzoru wraz z wytycznymi, o których mowa w art. 17 ust. 2, są udostępniane przez Komisję za pośrednictwem systemu komputerowego umożliwiającego elektroniczną wymianę dokumentów, o którym mowa w art. 17.

3. W celu zatwierdzenia świadectwo kontroli musi być wystawione przez:

- a) jednostkę certyfikującą lub organ kontroli zatwierdzony do wystawiania świadectw kontroli zgodnie z art. 7 ust. 2 w kraju trzecim uznanym zgodnie z art. 8 ust. 4; lub
- b) jednostkę certyfikującą lub organ kontroli w kraju trzecim wpisany do wykazu jako uznany dla danego kraju trzeciego zgodnie z art. 11 ust. 5.

4. Organ lub jednostka wystawiająca świadectwo kontroli wystawia świadectwo kontroli i potwierdza oświadczenie złożone w rubryce 15 wyłącznie po:

- a) przeprowadzeniu kontroli dokumentów na podstawie wszystkich odpowiednich dokumentów kontroli, w tym w szczególności opisów procesu produkcji dotyczących przedmiotowych produktów, dokumentów transportowych i handlowych;

**▼ B**

- b) przeprowadzeniu fizycznej kontroli danej przesyłki lub po otrzymaniu wyraźnego oświadczenia eksportera, że przedmiotowa przesyłka została wyprodukowana lub przygotowana zgodnie z art. 33 rozporządzenia (WE) nr 834/2007; w tym celu dokonują one ukierunkowanego na ryzyko sprawdzenia wiarygodności tego oświadczenia; oraz

**▼ M9**

- c) przeprowadzeniu kontroli dla jednostek certyfikujących uznanych zgodnie z art. 33 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 834/2007, że produkty objęte świadectwem i, w przypadku przetworzonych produktów rolnych przeznaczonych do spożycia i na paszę, wszystkie składniki organiczne takich produktów zostały zatwierdzone przez organ kontrolny lub jednostkę certyfikującą kraju trzeciego uznanego zgodnie z art. 33 ust. 2 wspomnianego rozporządzenia albo przez organ kontrolny lub jednostkę certyfikującą uznane zgodnie z art. 33 ust. 3 wspomnianego rozporządzenia lub zostały wyprodukowane i zatwierdzone w Unii zgodnie ze wspomnianym rozporządzeniem. Na wniosek Komisji lub właściwego organu państwa członkowskiego organ lub jednostka wystawiająca świadectwo kontroli niezwłocznie udostępnia wykaz wszystkich podmiotów łańcucha produkcji biologicznej oraz informacje dotyczące właściwych organów lub jednostek certyfikujących, pod kontrolą których podmioty te prowadziły swoje operacje.

**▼ B**

Ponadto organ lub jednostka nadaje numer seryjny każdemu wystawionemu świadectwu i prowadzi rejestr wydanych świadectw w porządku chronologicznym.

5. Świadectwo kontroli sporządza się w jednym z języków urzędowych Wspólnoty i wypełnia się w całości wielkimi literami lub w całości pismem maszynowym, z wyjątkiem pieczęci i podpisów.

Świadectwo kontroli sporządza się w jednym z urzędowych języków państwa członkowskiego przeznaczenia. W stosownych przypadkach odpowiednie organy państwa członkowskiego mogą zażądać przetłumaczenia świadectwa kontroli na jeden z urzędowych języków tego państwa członkowskiego.

Niepoświadczone zmiany lub skreślenia powodują unieważnienie świadectwa.

6. Świadectwo kontroli sporządza się w jednym oryginalnym egzemplarzu.

Pierwszy odbiorca lub, w odpowiednim przypadku, importer mogą sporządzić kopię świadectwa w celu powiadomienia organów kontroli i jednostek certyfikujących zgodnie z art. 83 rozporządzenia (WE) nr 889/2008. Na wszystkie takie kopie nanosi się oznaczenie „KOPIA” lub „DUPLIKAT” w postaci nadruku lub stempla.

7. W przypadku produktów przywożonych zgodnie z zasadami przejściowymi określonymi w art. 19 niniejszego rozporządzenia, stosuje się następujące zasady:

- a) świadectwo kontroli określone w ust. 3 lit. b) w czasie jego przedłożenia zgodnie z ust. 1 zawiera w rubryce 16 oświadczenie właściwego organu państwa członkowskiego, który udzielił zezwolenia zgodnie z procedurą określoną w art. 19;
- b) właściwy organ państwa członkowskiego, który udzielił zezwolenia, może przekazać uprawnienia w zakresie oświadczenia zawartego w rubryce 16 organowi kontroli lub jednostce certyfikującej dokonującej kontroli importera zgodnie ze środkami kontroli określonymi w tytule V rozporządzenia (WE) nr 834/2007 lub organom określonym jako odpowiednie organy państwa członkowskiego.
- c) oświadczenie w rubryce 16 nie jest wymagane:
  - (i) kiedy importer przedstawia oryginał dokumentu wystawiony przez właściwy organ państwa członkowskiego, który udzielił zezwolenia zgodnie z art. 19 niniejszego rozporządzenia, wykazując, że przesyłka jest objęta tym zezwoleniem; lub



**▼B**

- (ii) kiedy organ państwa członkowskiego, który udzielił zezwolenia określonego w art. 19, dostarczył wystarczających dowodów na to, że przesyłka jest objęta tym zezwoleniem, bezpośrednio organowi odpowiedzialnemu za sprawdzenie przesyłki; ta procedura bezpośredniego powiadomienia jest fakultatywna w przypadku państwa członkowskiego, które udzieliło zezwolenia;
- d) dokument stanowiący dowód wymagany w lit. c) ppkt (i) i (ii) zawiera:
- (i) numer referencyjny zezwolenia na przywóz i datę wygaśnięcia tego zezwolenia;
  - (ii) nazwę (nazwisko) i adres importera;
  - (iii) kraj trzeci pochodzenia;
  - (iv) dane dotyczące organu lub jednostki wystawiającej świadectwo i, jeżeli dane te są różne, dane jednostki kontrolującej lub organu kontrolującego w kraju trzecim;
  - (v) nazwy przedmiotowych produktów.

8. Przy sprawdzaniu przesyłek oryginał świadectwa kontroli potwierdzany jest przez odpowiednie organy państwa członkowskiego w rubryce 17 i zwracany osobie, która przedłożyła świadectwo.

9. Pierwszy odbiorca z chwilą przyjęcia przesyłki wypełnia rubrykę 18 oryginału świadectwa kontroli, poświadczając, że przyjęcie przesyłki nastąpiło zgodnie z art. 34 rozporządzenia (WE) nr 889/2008.

Pierwszy odbiorca przesyła następnie oryginał świadectwa kontroli importerowi wymienionemu w rubryce 11 świadectwa w związku z wymogiem określonym w art. 33 ust. 1 akapit drugi rozporządzenia (WE) nr 834/2007, chyba że świadectwo musi dalej towarzyszyć przesyłce, o której mowa w ust. 1 niniejszego artykułu.

10. Świadectwo kontroli może zostać sporządzone za pośrednictwem środków elektronicznych przy wykorzystaniu metody udostępnionej organom kontroli lub jednostkom certyfikującym przez zainteresowane państwo członkowskie. Właściwe organy państw członkowskich mogą wymagać, aby świadectwa składane drogą elektroniczną były opatrzone zaawansowanym podpisem elektronicznym w rozumieniu art. 2 ust. 2 dyrektywy 1999/93/WE Parlamentu Europejskiego i Rady<sup>(1)</sup>. We wszystkich innych przypadkach właściwe organy wymagają podpisu elektronicznego gwarantującego równoważne zabezpieczenia w odniesieniu do funkcjonalności właściwych podpisowi poprzez stosowanie takich samych zasad i warunków, jak zasady i warunki określone w przepisach Komisji dotyczących dokumentów elektronicznych i cyfrowych, ustanowionych decyzją Komisji 2004/563/WE, Euratom<sup>(2)</sup>.

#### *Artykuł 14*

#### **Szczególne procedury celne**

1. W przypadku, w którym przesyłka przychodząca z kraju trzeciego jest przeznaczona do składu celnego lub uszlachetniania czynnego z zastosowaniem systemu zawiesznień, o którym mowa w rozporządzeniu Rady (EWG) nr 2913/92<sup>(3)</sup>, i podlega jednemu przygotowaniu lub większej liczbie czynności przygotowawczych określonych w art. 2 ppkt (i) rozporządzenia (WE) nr 834/2007, przed poddaniem przesyłki pierwszej czynności przygotowania podlega ona środkom, o których mowa w art. 13 ust. 1 niniejszego rozporządzenia.

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 13 z 19.1.2000, s. 12.

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 251 z 27.7.2004, s. 9.

<sup>(3)</sup> Dz.U. L 302 z 19.10.1992, s. 1.

**▼ B**

Przygotowanie może obejmować następujące czynności:

- a) pakowanie lub przepakowywanie; lub
- b) etykietowanie uwzględniające przedstawienie metody produkcji ekologicznej.

Po tym przygotowaniu przesyłce towarzyszy potwierdzony oryginał świadectwa kontroli, który przedstawia się odpowiedniemu organowi państwa członkowskiego, który sprawdza przesyłkę w celu dopuszczenia jej do swobodnego obrotu.

Po przeprowadzeniu tej procedury oryginał świadectwa kontroli zwracany jest w odpowiednich przypadkach importerowi przesyłki wymienionemu w rubryce 11 świadectwa w celu wypełnienia wymagania określonego w art. 33 ust. 1 akapit drugi rozporządzenia (WE) nr 834/2007.

2. W przypadku, w którym w ramach zawieszającej procedury celnej na podstawie rozporządzenia (EWG) nr 2913/92 przesyłka pochodząca z kraju trzeciego przeznaczona jest do podziału na partie w państwie członkowskim przed jej dopuszczeniem do swobodnego obrotu we Wspólnocie, przed dokonaniem tego podziału przesyłka ta podlega środkom określonym w art. 13 ust. 1 niniejszego rozporządzenia.

W odniesieniu do każdej partii powstałej po podziale odpowiedniemu organowi państwa członkowskiego zostaje przedstawiony wyciąg ze świadectwa kontroli zgodnie ze wzorem i uwagami zawartymi w załączniku VI. Wyciąg ze świadectwa kontroli potwierdzany jest przez odpowiednie organy państwa członkowskiego w rubryce 14.

Kopia każdego potwierdzonego wyciągu ze świadectwa kontroli przechowywana jest wraz z oryginałem świadectwa kontroli przez osobę określoną jako pierwszy importer przesyłki i wymienioną w rubryce 11 świadectwa kontroli. Na kopię taką nanosi się oznaczenie „KOPIA” lub „DUPLIKAT” w postaci nadruku lub stempla.

Po podzieleniu przesyłki odnośnej partii towarzyszy potwierdzony oryginał każdego wyciągu ze świadectwa kontroli, który przedstawiany jest odpowiedniemu organowi państwa członkowskiego, który sprawdza daną partię w celu dopuszczenia jej do swobodnego obrotu.

Odbiorca partii z chwilą jej przyjęcia wypełnia rubrykę 15 wyciągu ze świadectwa kontroli, poświadczając, że przyjęcie partii nastąpiło zgodnie z art. 34 rozporządzenia (WE) nr 889/2008.

Odbiorca partii zachowuje wyciąg ze świadectwa kontroli do wglądu jednostki certyfikującej lub organu kontroli przez okres co najmniej dwóch lat.

3. Czynności związane z przygotowaniem i podziałem, o których mowa w ust. 1 i 2, wykonywane są zgodnie z odpowiednimi przepisami określonymi w tytule V rozporządzenia (WE) nr 834/2007 i w tytule IV rozporządzenia (WE) nr 889/2008.

**▼ M5***Artykuł 15***Produkty niewykazujące zgodności**

1. Bez uszczerbku dla jakichkolwiek środków lub działań podjętych zgodnie z art. 30 rozporządzenia (WE) nr 834/2007 lub zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 889/2008, dopuszczenie do swobodnego obrotu w Unii produktów niewykazujących zgodności z wymaganiami zawartymi w rozporządzeniu (WE) nr 834/2007 uzależnione jest od usunięcia z etykiet, reklam i dokumentów towarzyszących odniesień do produkcji ekologicznej.

**▼ M5**

2. ► **M9** Bez uszczerbku dla jakichkolwiek środków lub działań podejmowanych zgodnie z art. 30 rozporządzenia (WE) nr 834/2007 w przypadku podejrzenia wystąpienia naruszenia lub nieprawidłowości w odniesieniu do spełniania wymogów określonych we wspomnianym rozporządzeniu przez produkty ekologiczne przywożone z krajów trzecich uznanych zgodnie z art. 33 ust. 2 wspomnianego rozporządzenia lub przywożone produkty ekologiczne kontrolowane przez organy kontrolne lub jednostki certyfikujące uznane zgodnie z art. 33 ust. 3 wspomnianego rozporządzenia importer podejmuje wszystkie niezbędne środki zgodnie z art. 91 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 889/2008. ◀

Importer oraz jednostka certyfikująca lub organ kontroli, którzy wystawili świadectwo kontroli, o którym mowa w art. 13 niniejszego rozporządzenia, informują niezwłocznie jednostki certyfikujące, organy kontroli oraz właściwe organy zainteresowanych państw członkowskich oraz krajów trzecich uczestniczących w produkcji ekologicznej tych produktów oraz w stosownych przypadkach, Komisję. Organ kontroli lub jednostka certyfikująca może wymagać, aby produkt nie był umieszczany na rynku z oznaczeniami dotyczącymi ekologicznej metody produkcji do czasu uzyskania od podmiotu gospodarczego lub z innych źródeł zadowalającej informacji o wyeliminowaniu wątpliwości.

**▼ M9**

3. Bez uszczerbku dla jakichkolwiek środków lub działań podejmowanych zgodnie z art. 30 rozporządzenia (WE) nr 834/2007 w przypadku gdy organ kontrolny lub jednostka certyfikująca państwa członkowskiego lub kraju trzeciego posiada uzasadnione podejrzenia wystąpienia naruszenia lub nieprawidłowości w odniesieniu do spełniania wymogów określonych we wspomnianym rozporządzeniu przez produkty ekologiczne przywożone z krajów trzecich uznanych zgodnie z art. 33 ust. 2 wspomnianego rozporządzenia lub przywożone produkty ekologiczne kontrolowane przez organy kontrolne lub jednostki certyfikujące uznane zgodnie z art. 33 ust. 3 wspomnianego rozporządzenia, podejmują one wszystkie niezbędne środki zgodnie z art. 91 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 889/2008 oraz informują bezzwłocznie jednostki certyfikujące, organy kontroli oraz właściwe organy zainteresowanych państw członkowskich oraz krajów trzecich uczestniczących w produkcji ekologicznej tych produktów, jak również Komisję.

4. W przypadku gdy właściwy organ kraju trzeciego uznanego zgodnie z art. 33 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007 lub organ kontrolny lub jednostka kontrolna uznane zgodnie z art. 33 ust. 3 wspomnianego rozporządzenia są powiadamiane przez Komisję po otrzymaniu komunikatu od państwa członkowskiego informującego o uzasadnionym podejrzeniu wystąpienia naruszenia lub nieprawidłowości w odniesieniu do spełniania wymogów określonych we wspomnianym rozporządzeniu lub w niniejszym rozporządzeniu przez przywożone produkty ekologiczne, badają one pochodzenie podejrzanej nieprawidłowości lub naruszenia oraz powiadamiają o tym Komisję i państwo członkowskie, które przekazało pierwszy komunikat, o wynikach badania i o podjętych działaniach. Informacje te przesyłane są w ciągu 30 dni kalendarzowych od daty wysłania pierwotnego powiadomienia przez Komisję.

Państwo członkowskie, które przekazało pierwszy komunikat, jeśli zaistnieje taka potrzeba, może zwrócić się do Komisji o zażądanie dodatkowych informacji, które przesyłane są Komisji i zainteresowanemu państwu członkowskiemu. W każdym przypadku po otrzymaniu odpowiedzi lub dodatkowych informacji państwo członkowskie, które przekazało pierwszy komunikat, wprowadza niezbędne wpisy i aktualizacje do systemu komputerowego, o którym mowa w art. 94 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 889/2008.



TYTUŁ IV  
WSPÓLNE ZASADY

*Artykuł 16*

**Ocena wniosku i publikacja wykazów**

1. Komisja bada wszystkie wnioski otrzymane zgodnie z art. 4, 8 i 11 z pomocą Komitetu ds. Produkcji Ekologicznej, o którym mowa w art. 37 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 834/2007 (zwanego dalej „komitetem”). W tym celu komitet przyjmuje specjalny regulamin wewnętrzny.

W celu pomocy Komisji w badaniu wniosków oraz w prowadzeniu i w przeglądzie wykazów Komisja organizuje grupę specjalistów, w której skład wchodzi specjaliści z sektora rządowego i prywatnego.

2. W przypadku każdego otrzymanego wniosku oraz po przeprowadzeniu właściwych konsultacji z państwami członkowskim zgodnie ze szczegółowymi wewnętrznymi przepisami proceduralnymi Komisja wyznacza dwa państwa członkowskie działające w charakterze współsprawozdawców. Komisja dokonuje podziału wniosków między państwa członkowskie w sposób proporcjonalny do liczby głosów każdego państwa członkowskiego w Komitecie ds. Produkcji Ekologicznej. Współsprawozdające państwa członkowskie badają dotyczące wniosków dokumenty i informacje określone w art. 4, 8 i 11 i sporządzają sprawozdanie. Dla celów prowadzenia i przeglądu wykazów badają one również sprawozdania roczne i wszelkie inne informacje, o których mowa w art. 5, 9 i 12, dotyczące wpisów do wykazów.

3. Uwzględniając wyniki badania prowadzonego przez współsprawozdające państwa członkowskie, Komisja podejmuje decyzję zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 37 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007, w sprawie uznania krajów trzecich, jednostek certyfikujących lub organów kontroli, ich wpisu do wykazów i wszelkich zmian wykazów oraz nadania tym jednostkom i organom numeru kodowego. Decyzja jest publikowana w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

4. Komisja udostępnia wykazy publicznie za pośrednictwem właściwych środków technicznych, włącznie z publikacją w Internecie.

*Artykuł 17*

**Komunikacja**

1. Do przekazywania dokumentów lub innych informacji, o których mowa w art. 32 i 33 rozporządzenia (WE) nr 834/2007 i w niniejszym rozporządzeniu, Komisji lub państwom członkowskim, właściwe organy krajów trzecich, organy kontroli lub jednostki certyfikujące wykorzystują środki przekazu elektronicznego. W przypadku udostępnienia przez Komisję lub państwa członkowskie specjalnych informatycznych systemów przekazywania danych, wykorzystują one te systemy. Komisja i państwa członkowskie wykorzystują również te systemy do wzajemnego przekazywania przedmiotowej dokumentacji.

2. W odniesieniu do formy i treści dokumentów i informacji, o których mowa w art. 32 i 33 rozporządzenia (WE) nr 834/2007 i w niniejszym rozporządzeniu, Komisja sporządza wytyczne, wzory i kwestionariusze w odpowiednich przypadkach i udostępnia je za pośrednictwem systemu komputerowego, o którym mowa w ust. 1 niniejszego artykułu. Komisja dostosowuje i aktualizuje te wytyczne, wzory i kwestionariusze po poinformowaniu państw członkowskich i właściwych organów krajów trzecich oraz organów kontroli i jednostek certyfikujących uznanych zgodnie z niniejszym rozporządzeniem.

**▼B**

3. System komputerowy przewidziany w ust. 1 umożliwia gromadzenie wniosków, dokumentów i informacji, o których mowa w niniejszym rozporządzeniu, w odpowiednich przypadkach włącznie z zezwoleniami udzielanymi na podstawie art. 19.

4. Właściwe organy krajów trzecich, organy kontroli lub jednostki certyfikujące przechowują dokumentację uzupełniającą, o której mowa w art. 32 i 33 rozporządzenia (WE) nr 834/2007 i w niniejszym rozporządzeniu, w szczególności w art. 4, 8 i 11, do wglądu Komisji i państw członkowskich przez okres co najmniej trzech lat następujących po roku, w którym miała miejsce kontrola lub wydanie świadectwa kontroli i dokumentu potwierdzającego.

5. W przypadku, w którym dokument lub procedura, o których mowa w art. 32 i 33 rozporządzenia (WE) nr 834/2007 lub w szczególnych zasadach stosowania, wymagają podpisu lub zatwierdzenia przez upoważnioną osobę na co najmniej jednym etapie procedury, systemy informatyczne ustanowione do przekazywania tych dokumentów muszą umożliwiać identyfikację każdej osoby w sposób jednoznaczny i dawać wystarczającą pewność, że treść dokumentów, również w odniesieniu do etapów procedury, nie może być zmieniona – zgodnie z prawodawstwem wspólnotowym, w szczególności zgodnie z decyzją Komisji 2004/563/WE, Euratom.

## TYTUŁ V

## PRZEPISY KOŃCOWE I PRZEJŚCIOWE

*Artykuł 18***Przepisy przejściowe dotyczące wykazu krajów trzecich**

Wnioski o wpis składane przez kraje trzecie zgodnie z art. 2 rozporządzenia (WE) nr 345/2008 do dnia 1 stycznia 2009 r. są traktowane jako wnioski składane na podstawie art. 8 niniejszego rozporządzenia.

Pierwszy wykaz uznanych krajów obejmuje Argentynę, Australię, Kostarykę, Indie, Izrael, Nową Zelandię i Szwajcarię. Nie zawiera on numerów kodowych, o których mowa w art. 7 ust. 2 lit. f) niniejszego rozporządzenia. Numery kodowe są dodawane do dnia 1 lipca 2010 r. poprzez aktualizację wykazu zgodnie z art. 17 ust. 2.

*Artykuł 19***Przepisy przejściowe dotyczące przywozu równoważnych produktów niepochodzących z krajów trzecich wpisanych do wykazu**

1. Zgodnie z art. 40 rozporządzenia (WE) nr 834/2007, właściwy organ państwa członkowskiego może udzielić zezwolenia importerom w tym państwie członkowskim, w którym importer zgłosił swoją działalność zgodnie z art. 28 tego rozporządzenia, na wprowadzanie na rynek produktów przywożonych z krajów trzecich, które nie są wpisane do wykazu, o którym mowa w art. 33 ust. 2 tego rozporządzenia, pod warunkiem że importer przedstawi wystarczające dowody spełnienia warunków, o których mowa w art. 33 ust. 1 lit. a) i b) tego rozporządzenia. ►**M7** Właściwy organ państwa członkowskiego może także udzielić tego rodzaju zezwolenia na tych samych warunkach w odniesieniu do produktów przywożonych z kraju trzeciego wpisanego do wykazu, o którym mowa w art. 33 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007, jeżeli produkty te stanowią towary nieobjęte przez kategorie lub miejsca pochodzenia wymienione w wykazie w odniesieniu do danego kraju. ◀

**▼ B**

Państwo członkowskie, które uprzednio umożliwiło importerowi lub jakiegokolwiek innej zainteresowanej osobie przedstawienie uwag, wycofuje wówczas zezwolenie, jeżeli uznaje, że warunki te nie są spełniane.

**▼ M5**

Zezwolenia wygasają najpóźniej 12 miesięcy po ich przyznaniu z wyjątkiem zezwoleń przyznanych na dłuższy okres przed dniem 1 lipca 2012 r. ► **M7** Zezwolenia udzielone przed dniem 1 lipca 2012 r. wygasają najpóźniej z dniem 1 lipca 2014 r. ◀

**▼ B**

Przywożony produkt posiada świadectwo kontroli określone w art. 13, wystawione przez organ kontroli lub jednostkę certyfikującą, które zostały zatwierdzone do wystawiania świadectw kontroli przez właściwy organ państwa członkowskiego wydającego zezwolenie. Oryginał świadectwa musi towarzyszyć towarom podczas ich transportu do obiektów pierwszego odbiorcy. Następnie importer musi przechowywać świadectwo do wglądu organu kontroli lub, w odpowiednich przypadkach, jednostki certyfikującej przez okres co najmniej dwóch lat.

**▼ M9**

2. Każde państwo członkowskie informuje pozostałe państwa członkowskie i Komisję o każdym zezwoleniu wydanym na mocy niniejszego artykułu, w tym o odpowiednich normach produkcji i mechanizmach kontroli, w ciągu 15 dni od daty wydania zezwolenia.

**▼ B**

3. Na wniosek państwa członkowskiego lub z inicjatywy Komisji zezwolenie wydane na mocy niniejszego artykułu jest badane przez Komitet ds. Produkcji Ekologicznej. Jeżeli w wyniku badania okaże się, że warunki, o których mowa w art. 33 ust. 1 lit. a) i b) rozporządzenia (WE) nr 834/2007, nie są spełnione, Komisja zwraca się do państwa członkowskiego, które wydało zezwolenie, o jego wycofanie.

**▼ M5**

4. Państwa członkowskie zaprzestają udzielania zezwoleń, o których mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, począwszy od dnia 1 lipca 2013 r., chyba że:

- przywożone produkty są dobrami, których produkcja ekologiczna w kraju trzecim została poddana kontroli przeprowadzonej przez jednostkę certyfikującą lub organ kontroli niewymieniony w wykazie ustanowionym zgodnie z art. 10; lub
- przywożone produkty są dobrami, których produkcja w kraju trzecim została poddana kontroli przez jednostkę certyfikującą lub organ kontroli wymienione w wykazie ustanowionym zgodnie z art. 10, ale przedmiotowe dobra nie należą do żadnej z kategorii produktów wymienionych w załączniku IV w odniesieniu do jednostki certyfikującej lub organu kontroli dla tego kraju trzeciego.

**▼ B**

5. Państwa członkowskie zaprzestają udzielania zezwoleń, o których mowa w ust. 1, począwszy od dnia ► **M5** 1 lipca 2014 r. ◀

**▼ M7**

\_\_\_\_\_

**▼B**

*Artykuł 20*

**Utrata mocy obowiązującej**

Rozporządzenia (WE) nr 345/2008 i (WE) nr 605/2008 tracą moc.

Odniesienia do rozporządzeń, które utraciły moc, rozumiane są jako odniesienia do niniejszego rozporządzenia i są odczytywane zgodnie z tabelą korelacji przedstawioną w załączniku VII.

*Artykuł 21*

**Wejście w życie**

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie siódmego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie stosuje się od dnia 1 stycznia 2009 r.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

**▼B**

*ZALĄCZNIK I*

**WYKAZ JEDNOSTEK CERTYFIKUJĄCYCH I ORGANÓW KONTROLI  
DLA CELÓW ZGODNOŚCI I ODNOŚNE SPECYFIKACJE,  
O KTÓRYCH MOWA W ART. 3**





## ZALĄCZNIK II

**WZÓR DOKUMENTU POTWIERDZAJĄCEGO,  
o którym mowa w art. 6 ust. 1**

<p><b>Dokument potwierdzający wydawany podmiotowi gospodarczemu zgodnie z art. 32 ust. 1 lit. c) i art. 29 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 834/2007, wymagany w przypadku przywozu produktów wykazujących zgodność zgodnie z art. 6 rozporządzenia (WE) nr 1235/2008</b></p>	
1. Numer dokumentu:	
2. Nazwa i adres podmiotu gospodarczego:  Główny rodzaj działalności (producent, przetwórcza, importer etc.)	3. Nazwa, adres i numer kodowy jednostki certyfikującej/organu kontroli:
4. Grupy produktów/działalność:  — Rośliny i produkty roślinne:  — Zwierzęta gospodarskie i produkty zwierzęce:  — Produkty przetworzone:	5. Określone jako:  produkcja ekologiczna, produkty w okresie konwersji, a także produkcja nieekologiczna prowadzona równoległe do produkcji/przetwarzania zgodnie z art. 11 rozporządzenia (WE) nr 834/2007
6. Okres ważności:  Produkty roślinne od ... do ...  Produkty zwierzęce od ... do ...  Produkty przetworzone od ... do ...	7. Data kontroli:
8. Niniejszy dokument został wystawiony na podstawie art. 32 ust. 1 lit. c) i art. 29 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 834/2007 i art. 6 rozporządzenia (WE) nr 1235/2008. Określony wyżej podmiot gospodarczy poddał swoją działalność kontroli i spełnia wymagania określone we wspomnianych rozporządzeniach.	
Data, miejsce:	
Podpis w imieniu jednostki certyfikującej/organu kontroli wystawiającej/wystawiającego dokument:	

▼ **M7***ZALĄCZNIK III***WYKAZ KRAJÓW TRZECICH I ODNOŚNE SPECYFIKACJE,  
O KTÓRYCH MOWA W ART. 7**

## ARGENTYNA

1. **Kategorie produktów:**

Kategorie produktów	Oznaczenie kategorii zgodnie z załącznikiem IV	Ograniczenia
Nieprzetworzone produkty roślinne <sup>(1)</sup>	A	
Żywe zwierzęta lub nieprzetworzone produkty pochodzenia zwierzęcego	B	Z wyjątkiem zwierząt gospodarskich i produktów zwierzęcych oznakowanych lub mających zostać oznakowanymi w związku z konwersją
Przetworzone produkty rolne przeznaczone do spożycia <sup>(2)</sup>	D	Z wyjątkiem produktów zwierzęcych oznakowanych lub mających zostać oznakowanymi w związku z konwersją
Wegetatywny materiał rozmnożeniowy i nasiona uprawne	F	

<sup>(1)</sup> Z wyłączeniem wodorostów morskich.<sup>(2)</sup> Z wyłączeniem wina i drożdży.

- Pochodzenie:** produkty kategorii A, B i F oraz pochodzące z uprawy ekologicznej składniki produktów kategorii D wytworzone w Argentynie.
- Norma produkcyjna:** Ley 25 127 sobre „Producción ecológica, biológica y orgánica”.
- Właściwy organ:** Servicio Nacional de Sanidad y Calidad Agroalimentaria SENASA, [www.senasa.gov.ar](http://www.senasa.gov.ar).
- Jednostki certyfikujące:**

Numer kodu	Nazwa	Adres strony internetowej
AR-BIO-001	Food Safety SA	<a href="http://www.foodsafety.com.ar">www.foodsafety.com.ar</a>
AR-BIO-002	Instituto Argentino para la Certificación y Promoción de Productos Agropecuarios Orgánicos SA (Argencert)	<a href="http://www.argencert.com">www.argencert.com</a>
AR-BIO-003	Letis SA	<a href="http://www.letis.com.ar">www.letis.com.ar</a>
AR-BIO-004	Organización Internacional Agropecuaria (OIA)	<a href="http://www.oia.com.ar">www.oia.com.ar</a>

- Jednostki wystawiające świadectwo:** jak w pkt 5.
- Termin ważności wpisu do wykazu:** bezterminowo.

## AUSTRALIA

1. **Kategorie produktów:**

Kategorie produktów	Oznaczenie kategorii zgodnie z załącznikiem IV	Ograniczenia
Nieprzetworzone produkty roślinne <sup>(1)</sup>	A	

▼ **M7**

Kategorie produktów	Oznaczenie kategorii zgodnie z załącznikiem IV	Ograniczenia
Przetworzone produkty rolne przeznaczone do spożycia <sup>(2)</sup>	D	W skład których zasadniczo wchodzi co najmniej jeden składnik pochodzenia roślinnego
Wegetatywny materiał rozmnożeniowy i nasiona uprawne	F	

<sup>(1)</sup> Z wyłączeniem wodorostów morskich.

<sup>(2)</sup> Z wyłączeniem wina i drożdży.

- Pochodzenie:** produkty kategorii A, B i F oraz pochodzące z uprawy ekologicznej składniki produktów kategorii D wytworzone w Australii.
- Norma produkcyjna:** krajowa norma dla produktów ekologicznych i biodynamicznych (National standard for organic and bio-dynamic produce).
- Właściwy organ:** Australian Quarantine and Inspection Service, [www.aqis.gov.au](http://www.aqis.gov.au).
- Jednostki certyfikujące:**

Numer kodu	Nazwa	Adres strony internetowej
AU-BIO-001	Australian Certified Organic Pty. Ltd	<a href="http://www.australianorganic.com.au">www.australianorganic.com.au</a>
AU-BIO-002	Australian Quarantine and Inspection Service (AQIS)	<a href="http://www.aqis.gov.au">www.aqis.gov.au</a>
AU-BIO-003	Bio-dynamic Research Institute (BDRI)	<a href="http://www.demeter.org.au">www.demeter.org.au</a>
AU-BIO-004	NASAA Certified Organic (NCO)	<a href="http://www.nasaa.com.au">www.nasaa.com.au</a>
AU-BIO-005	Organic Food Chain Pty Ltd (OFC)	<a href="http://www.organicfoodchain.com.au">www.organicfoodchain.com.au</a>
AU-BIO-006	AUS-QUAL Pty Ltd	<a href="http://www.ausqual.com.au">www.ausqual.com.au</a>

- Jednostki wystawiające świadectwo:** jak w pkt 5.
- Termin ważności wpisu do wykazu:** bezterminowo.

## KANADA

1. **Kategorie produktów:**

Kategorie produktów	Oznaczenie kategorii zgodnie z załącznikiem IV	Ograniczenia
Nieprzetworzone produkty roślinne	A	
Żywe zwierzęta lub nieprzetworzone produkty pochodzenia zwierzęcego	B	
Przetworzone produkty rolne przeznaczone do spożycia <sup>(1)</sup>	D	
Przetworzone produkty rolne przeznaczone na paszę	E	
Wegetatywny materiał rozmnożeniowy i nasiona uprawne	F	

<sup>(1)</sup> Z wyłączeniem wina.

- Pochodzenie:** produkty kategorii A, B i F oraz pochodzące z uprawy ekologicznej składniki produktów kategorii D i E wytworzone w Kanadzie.

▼ M7

3. **Norma produkcyjna:** rozporządzenie w sprawie produktów ekologicznych (Organic Products Regulation).
4. **Właściwy organ:** Canadian Food Inspection Agency (CFIA), [www.inspection.gc.ca](http://www.inspection.gc.ca).

5. **Jednostki certyfikujące:**

Numer kodu	Nazwa	Adres strony internetowej
CA-ORG-001	Atlantic Certified Organic Cooperative Limited (ACO)	<a href="http://www.atlanticcertifiedorganic.ca">www.atlanticcertifiedorganic.ca</a>
CA-ORG-002	British Columbia Association for Regenerative Agriculture (BCARA)	<a href="http://www.certifiedorganic.bc.ca">www.certifiedorganic.bc.ca</a>
CA-ORG-003	CCOF Certification Services	<a href="http://www.ccof.org">www.ccof.org</a>
CA-ORG-004	Centre for Systems Integration (CSI)	<a href="http://www.csi-ics.com">www.csi-ics.com</a>
CA-ORG-005	Consorzio per il Controllo dei Prodotti Biologici Società a responsabilità limitata (CCPB SRL)	<a href="http://www.ccpb.it">www.ccpb.it</a>
CA-ORG-006	Ecocert Canada	<a href="http://www.ecocertcanada.com">www.ecocertcanada.com</a>
CA-ORG-007	Fraser Valley Organic Producers Association (FVOPA)	<a href="http://www.fvopa.ca">www.fvopa.ca</a>
CA-ORG-008	Global Organic Alliance	<a href="http://www.goa-online.org">www.goa-online.org</a>
CA-ORG-009	International Certification Services Incorporated (ICS)	<a href="http://www.ics-intl.com">www.ics-intl.com</a>
CA-ORG-010	LETIS SA	<a href="http://www.letis.com.ar">www.letis.com.ar</a>
CA-ORG-011	Oregon Tilth Incorporated (OTCO)	<a href="http://tilth.org">http://tilth.org</a>
CA-ORG-012	Organic Certifiers	<a href="http://www.organiccertifiers.com">www.organiccertifiers.com</a>
CA-ORG-013	Organic Crop Improvement Association (OCIA)	<a href="http://www.ocia.org">www.ocia.org</a>
CA-ORG-014	Organic Producers Association of Manitoba Cooperative Incorporated (OPAM)	<a href="http://www.opam-mb.com">www.opam-mb.com</a>
CA-ORG-015	Pacific Agricultural Certification Society (PACS)	<a href="http://www.pacscertifiedorganic.ca">www.pacscertifiedorganic.ca</a>
CA-ORG-016	Pro-Cert Organic Systems Ltd (Pro-Cert)	<a href="http://www.ocpro.ca">www.ocpro.ca</a>
CA-ORG-017	Quality Assurance International Incorporated (QAI)	<a href="http://www.qai-inc.com">www.qai-inc.com</a>
CA-ORG-018	Quality Certification Services (QCS)	<a href="http://www.qcsinfo.org">www.qcsinfo.org</a>
CA-ORG-019	Organisme de Certification Québec Vrai (OCQV)	<a href="http://www.quebecvrai.org">www.quebecvrai.org</a>
CA-ORG-020	SAI Global Certification Services Limited	<a href="http://www.saiglobal.com">www.saiglobal.com</a>

▼ M11▼ M7

▼ M7

6. **Jednostki wystawiające świadectwo:** jak w pkt 5.
7. **Termin ważności wpisu do wykazu:** 30 czerwca 2014 r.

## KOSTARYKA

1. **Kategorie produktów:**

Kategorie produktów	Oznaczenie kategorii zgodnie z załącznikiem IV	Ograniczenia
Nieprzetworzone produkty roślinne <sup>(1)</sup>	A	
Przetworzone produkty rolne przeznaczone do spożycia <sup>(2)</sup>	D	Wyłącznie przetworzone produkty roślinne
Wegetatywny materiał rozmnożeniowy i nasiona uprawne	F	

<sup>(1)</sup> Z wyłączeniem wodorostów morskich.

<sup>(2)</sup> Z wyłączeniem wina i drożdży.

2. **Pochodzenie:** produkty kategorii A, B i F oraz pochodzące z uprawy ekologicznej składniki produktów kategorii D wytworzone w Kostaryce.
3. **Norma produkcyjna:** Reglamento sobre la agricultura orgánica.

▼ M11

4. **Właściwy organ:** Servicio Fitosanitario del Estado, Ministerio de Agricultura y Ganadería, [www.sfe.go.cr](http://www.sfe.go.cr).

▼ M75. **Jednostki certyfikujące:**

Numer kodu	Nazwa	Adres strony internetowej
CR-BIO-001	Servicio Fitosanitario del Estado, Ministerio de Agricultura y Ganadería	<a href="http://www.protecnet.go.cr/SFE/Organica.htm">www.protecnet.go.cr/SFE/Organica.htm</a>
CR-BIO-002	BCS Oko-Garantie	<a href="http://www.bcs-oeko.com">www.bcs-oeko.com</a>
CR-BIO-003	Eco-LOGICA	<a href="http://www.eco-logica.com">www.eco-logica.com</a>
CR-BIO-004	Control Union Certifications	<a href="http://www.cuperu.com">www.cuperu.com</a>
CR-BIO-006	Primus Labs. Esta	<a href="http://www.primuslabs.com">www.primuslabs.com</a>

6. **Jednostki wystawiające świadectwo:** Ministerio de Agricultura y Ganadería
7. **Termin ważności wpisu do wykazu:** bezterminowo.

▼ M9

## INDIE

1. **Kategorie produktów:**

Kategorie produktów	Oznaczenie kategorii zgodnie z załącznikiem IV	Ograniczenia
Nieprzetworzone produkty roślinne <sup>(1)</sup>	A	
Wegetatywny materiał rozmnożeniowy i nasiona uprawne	F	

<sup>(1)</sup> Z wyłączeniem wodorostów morskich.

▼ M9

2. **Pochodzenie:** produkty kategorii A i F, które były uprawiane w Indiach.

▼ M7

3. **Norma produkcyjna:** krajowy program produkcji ekologicznej (National Programme for Organic Production).

▼ M11

4. **Właściwy organ:** Agricultural and Processed Food Export Development Authority APEDA, <http://www.apeda.gov.in/apedawebsite/index.asp>.

▼ M7

5. **Jednostki certyfikujące:**

Numer kodu	Nazwa	Adres strony internetowej
IN-ORG-001	Aditi Organic Certifications Pvt. Ltd	<a href="http://www.aditicert.net">www.aditicert.net</a>
IN-ORG-002	APOF Organic Certification Agency (AOCA)	<a href="http://www.aoca.in">www.aoca.in</a>
IN-ORG-003	Bureau Veritas Certification India Pvt. Ltd	<a href="http://www.bureauveritas.co.in">www.bureauveritas.co.in</a>
IN-ORG-004	Control Union Certifications	<a href="http://www.controlunion.com">www.controlunion.com</a>
IN-ORG-005	ECOCERT India Private Limited	<a href="http://www.ecocert.in">www.ecocert.in</a>
IN-ORG-006	Food Cert India Pvt. Ltd	<a href="http://www.foodcert.in">www.foodcert.in</a>
IN-ORG-007	IMO Control Private Limited	<a href="http://www.imo.ch">www.imo.ch</a>
IN-ORG-008	Indian Organic Certification Agency (Indocert)	<a href="http://www.indocert.org">www.indocert.org</a>
▼ <u>M11</u>		
IN-ORG-009	ISCOP (Indian Society for Certification of Organic products)	<a href="http://www.iscoporganiccertification.org">www.iscoporganiccertification.org</a>
▼ <u>M7</u>		
IN-ORG-010	Lacon Quality Certification Pvt. Ltd	<a href="http://www.laconindia.com">www.laconindia.com</a>
▼ <u>M12</u>		
▼ <u>M7</u>		
IN-ORG-012	OneCert Asia Agri Certification private Limited	<a href="http://www.onecertasia.in">www.onecertasia.in</a>
IN-ORG-013	SGS India Pvt. Ltd	<a href="http://www.in.sgs.com">www.in.sgs.com</a>
IN-ORG-014	Uttarakhand State Organic Certification Agency	<a href="http://www.organicuttarakhand.org/certification.html">www.organicuttarakhand.org/certification.html</a>
IN-ORG-015	Vedic Organic certification Agency	<a href="http://www.vediccertification.com">www.vediccertification.com</a>
▼ <u>M11</u>		
IN-ORG-016	Rajasthan Organic Certification Agency (ROCA)	<a href="http://www.krishi.rajasthan.gov.in">www.krishi.rajasthan.gov.in</a>
▼ <u>M7</u>		
IN-ORG-017	Chhattisgarh Certification Society (CGCERT)	<a href="http://www.cgcert.com">www.cgcert.com</a>

▼ **M7**

Numer kodu	Nazwa	Adres strony internetowej
IN-ORG-018	Tamil Nadu Organic Certification Department (TNOCD)	www.tnocd.net

▼ **M11**

IN-ORG-019	TUV India Pvt. Ltd	www.tuwindia.co.in
------------	--------------------	--------------------

▼ **M7**

IN-ORG-020	Intertek India Pvt. Ltd	www.intertek.com
------------	-------------------------	------------------

▼ **M11**

IN-ORG-021	Madhya Pradesh State Organic Certification Agency (MPSOCA)	www.mpkrishi.org
------------	--	------------------

▼ **M7**

IN-ORG-022	Biocert India Pvt. Ltd, Indore	www.biocertindia.com
------------	--------------------------------	----------------------

6. **Jednostki wystawiające świadectwo:** jak w pkt 5.

7. **Termin ważności wpisu do wykazu:** bezterminowo.

## IZRAEL

1. **Kategorie produktów:**

Kategorie produktów	Oznaczenie kategorii zgodnie z załącznikiem IV	Ograniczenia
Nieprzetworzone produkty roślinne <sup>(1)</sup>	A	
Przetworzone produkty rolne przeznaczone do spożycia <sup>(2)</sup>	D	W skład których zasadniczo wchodzi co najmniej jeden składnik pochodzenia roślinnego
Wegetatywny materiał rozmnożeniowy i nasiona uprawne	F	

<sup>(1)</sup> Z wyłączeniem wodorostów morskich.

<sup>(2)</sup> Z wyłączeniem wina i drożdży.

2. **Pochodzenie:** produkty kategorii A i F oraz pochodzące z uprawy ekologicznej składniki produktów kategorii D wytworzone w Izraelu lub przywiezione do Izraela:

— z Unii,

— lub z kraju trzeciego w ramach systemu uznanego za równoważny zgodnie z przepisami art. 33 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007.

3. **Norma produkcyjna:** norma krajowa dla roślin i produktów pochodnych pochodzących z uprawy ekologicznej.

4. **Właściwy organ:** Plant Protection and Inspection Services (PPIS), www.ppis.moag.gov.il.

▼ **M7**5. **Jednostki certyfikujące:**

Numer kodu	Nazwa	Adres strony internetowej
IL-ORG-001	Secal Israel Inspection and certification	www.skal.co.il
IL-ORG-002	Agrior Ltd.-Organic Inspection & Certification	www.agrior.co.il
IL-ORG-003	IQC Institute of Quality & Control	www.iqc.co.il
IL-ORG-004	Plant Protection and Inspection Services (PPIS)	www.ppis.moag.gov.il
IL-ORG-005	LAB-PATH Ltd	www.lab-path.co.il

6. **Jednostki wystawiające świadectwo:** jak w pkt 5.

7. **Termin ważności wpisu do wykazu:** bezterminowo.

## JAPONIA

1. **Kategorie produktów:**

Kategorie produktów	Oznaczenie kategorii zgodnie z załącznikiem IV	Ograniczenia
Nieprzetworzone produkty roślinne <sup>(1)</sup>	A	
Przetworzone produkty rolne przeznaczone do spożycia <sup>(2)</sup>	D	W skład których zasadniczo wchodzi co najmniej jeden składnik pochodzenia roślinnego
Wegetatywny materiał rozmnożeniowy i nasiona uprawne	F	

<sup>(1)</sup> Z wyłączeniem wodorostów morskich.

<sup>(2)</sup> Z wyłączeniem wina.

▼ **M9**

2. **Pochodzenie:** produkty kategorii A i F oraz pochodzące z uprawy ekologicznej składniki produktów kategorii D, które były uprawiane w Japonii lub przywiezione do Japonii:

— z Unii,

— lub z kraju trzeciego, w przypadku którego Japonia uznała, że produkty zostały wyprodukowane i poddane kontroli w tym kraju trzecim zgodnie z zasadami równoważnymi z zasadami ustanowionymi w ustawodawstwie japońskim.

▼ **M7**

3. **Normy produkcyjne:** japońska norma w sprawie produkcji rolnej roślin ekologicznych (ogłoszenie Ministerstwa Rolnictwa, Leśnictwa i Rybołówstwa nr 1605 z dnia 27 października 2005 r.), japońska norma w sprawie produkcji rolnej ekologicznej żywności przetworzonej (ogłoszenie Ministerstwa Rolnictwa, Leśnictwa i Rybołówstwa nr 1606 z dnia 27 października 2005 r.).

4. **Właściwe organy:** Labelling and Standards Division, Food Safety and Consumer Affairs Bureau, Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries ([www.maff.go.jp/j/jas/index.html](http://www.maff.go.jp/j/jas/index.html)) oraz Food and Agricultural Materials Inspection Center (FAMIC) ([www.famic.go.jp](http://www.famic.go.jp)).

5. **Jednostki certyfikujące:**

Numer kodu	Nazwa	Adres strony internetowej
JP-BIO-001	Hyogo prefectural Organic Agriculture Society (HOAS)	www.hyoyuken.org
JP-BIO-002	AFAS Certification Center Co., Ltd.	www.afasseq.com
JP-BIO-003	NPO Kagoshima Organic Agriculture Association	www.koaa.or.jp



▼ M7

Numer kodu	Nazwa	Adres strony internetowej
JP-BIO-004	Center of Japan Organic Farmers Group	www.yu-ki.or.jp

▼ M11

JP-BIO-005	Japan Organic & Natural Foods Association	http://jona-japan.org/english/
------------	---	--------------------------------

▼ M7

JP-BIO-006	Ecocert Japan Limited.	http://ecocert.qai.jp
JP-BIO-007	Japan Certification Services, Inc.	www.pure-foods.co.jp
JP-BIO-008	OCIA Japan	www.ocia-jp.com
JP-BIO-009	Overseas Merchandise Inspection Co., Ltd.	www.omicnet.com/index.html.en
JP-BIO-010	Organic Farming Promotion Association	www3.ocn.ne.jp/~yusuikyo
JP-BIO-011	ASAC Stands for Axis' System for Auditing and Certification and Association for Sustainable Agricultural Certification	www.axis-asac.net
JP-BIO-012	Environmentally Friendly Rice Network	www.epfnetwork.org/okome
JP-BIO-013	Ooita Prefecture Organic Agricultural Research Center	www.d-b.ne.jp/oitayuki
JP-BIO-014	AINOU	www.ainou.or.jp/ainohtm/disclosure/nintei-kouhyou.htm
JP-BIO-015	SGS Japan Incorporation	www.jp.sgs.com/ja/home_jp_v2.htm
JP-BIO-016	Ehime Organic Agricultural Association	www12.ocn.ne.jp/~aiyuken/ninnte120110201.html
JP-BIO-017	Center for Eco-design Certification Co. Ltd	http://www.eco-de.co.jp/list.html
JP-BIO-018	Organic Certification Association	www.yuukinin.jimdo.com
JP-BIO-019	Japan Eco-system Farming Association	www.npo-jefa.com
JP-BIO-020	Hiroshima Environment and Health Association	www.kanhokyo.or.jp/jigyoo/jigyoo_05A.html
JP-BIO-021	Assistant Center of Certification and Inspection for Sustainability	www.accis.jp
JP-BIO-022	Organic Certification Organization Co. Ltd	www.oco45.net
JP-BIO-023	Minkan Inasaku Kenkyujo Ninsyo Center	http://inasaku.or.tv/center/
JP-BIO-024	Aya town miyazaki, Japan	http://www.town.aya.miyazaki.jp/ayatown/organicfarming/index.html
JP-BIO-025	Tokushima Organic Certified Association	http://www.tokukaigi.or.jp/yuuki/
JP-BIO-026	Association of Certified Organic Hokkaido	http://www.acohorg.org/
JP-BIO-027	NPO Kumamoto Organic Agriculture Association	http://www.kumayuken.org/jas/certification/index.html

▼ M12

▼ **M12**

Numer kodu	Nazwa	Adres strony internetowej
JP-BIO-028	Hokkaido Organic Promoters Association	<a href="http://www.hosk.jp/CCP.html">http://www.hosk.jp/CCP.html</a>
JP-BIO-029	Association of organic agriculture certification Kochi corporation NPO	<a href="http://www8.ocn.ne.jp/~koa/jisseki.html">http://www8.ocn.ne.jp/~koa/jisseki.html</a>
JP-BIO-030	LIFE Co., Ltd.	<a href="http://www.life-silver.com/jas/">http://www.life-silver.com/jas/</a>

▼ **M7**

6. **Jednostki wystawiające świadectwo:** jak w pkt 5.

▼ **M12**

7. **Termin ważności wpisu do wykazu:** bezterminowo.

▼ **M7**

SZWAJCARIA

1. **Kategorie produktów:**

Kategorie produktów	Oznaczenie kategorii zgodnie z załącznikiem IV	Ograniczenia
Nieprzetworzone produkty roślinne <sup>(1)</sup>	A	Z wyjątkiem produktów wytworzonych w okresie konwersji
Żywe zwierzęta i nieprzetworzone produkty pochodzenia zwierzęcego	B	Z wyjątkiem produktów wytworzonych w okresie konwersji
Przetworzone produkty rolne przeznaczone do spożycia <sup>(2)</sup>	D	Z wyjątkiem produktów zawierających dowolny składnik pochodzenia rolnego wytworzony w okresie konwersji
Przetworzone produkty rolne przeznaczone na paszę	E	Z wyjątkiem produktów zawierających dowolny składnik pochodzenia rolnego wytworzony w okresie konwersji
Wegetatywny materiał rozmnożeniowy i nasiona uprawne	F	

<sup>(1)</sup> Z wyłączeniem wodorostów morskich.

<sup>(2)</sup> ► **M12** Z wyłączeniem drożdży. ◀

2. **Pochodzenie:** produkty kategorii A i F oraz pochodzące z uprawy ekologicznej składniki produktów kategorii D i E wytworzone w Szwajcarii lub przywiezione do Szwajcarii:

— z Unii,

— lub z kraju trzeciego, w przypadku którego Szwajcaria uznała, że produkty zostały wyprodukowane i poddane kontroli w tym kraju trzecim zgodnie z zasadami równoważnymi z zasadami ustanowionymi w prawodawstwie szwajcarskim.

3. **Norma produkcyjna:** rozporządzenie w sprawie rolnictwa ekologicznego i znakowania pochodzących z uprawy ekologicznej produktów roślinnych i środków spożywczych.

4. **Właściwy organ:** Federal Office for Agriculture FOAG, <http://www.blw.admin.ch/themen/00013/00085/00092/index.html?lang=en>.

▼ **M7**5. **Jednostki certyfikujące:**

Numer kodu	Nazwa	Adres strony internetowej
CH-BIO-004	Institut für Marktökologie (IMO)	www.imo.ch
CH-BIO-006	bio.inspecta AG	www.bio-inspecta.ch
CH-BIO-038	ProCert Safety AG	www.procert.ch
CH-BIO-086	Bio Test Agro (BTA)	www.bio-test-agro.ch

6. **Jednostki wystawiające świadectwo:** jak w pkt 5.

7. **Termin ważności wpisu do wykazu:** bezterminowo.

TUNEZJA

1. **Kategorie produktów:**

Kategorie produktów	Oznaczenie kategorii zgodnie z załącznikiem IV	Ograniczenia
Nieprzetworzone produkty roślinne <sup>(1)</sup>	A	
Przetworzone produkty rolne przeznaczone do spożycia <sup>(2)</sup>	D	W skład których zasadniczo wchodzi co najmniej jeden składnik pochodzenia roślinnego
Wegetatywny materiał rozmnożeniowy i nasiona uprawne	F	

<sup>(1)</sup> Z wyłączeniem wodorostów morskich.

<sup>(2)</sup> Z wyłączeniem wina i drożdży.

2. **Pochodzenie:** produkty kategorii A i F oraz pochodzące z uprawy ekologicznej składniki produktów kategorii D wytworzone w Tunezji.

3. **Normy produkcyjne:** ustawa nr 99-30 z dnia 5 kwietnia 1999 r. w sprawie rolnictwa ekologicznego; rozporządzenie Ministra Rolnictwa z dnia 28 lutego 2001 r. zatwierdzające standardowe specyfikacje produkcji roślinnej zgodnie z metodyką upraw ekologicznych.

4. **Właściwy organ:** Direction Générale de l'Agriculture Biologique (Ministère de l'Agriculture et de l'Environnement); www.agriportail.tn.

5. **Jednostki certyfikujące:**

Numer kodu	Nazwa	Adres strony internetowej
TN-BIO-001	Ecocert SA en Tunisie	www.ecocert.com
TN-BIO-002	Istituto Mediterraneo di Certificazione IMC	www.imcert.it
TN-BIO-003	BCS	www.bcs-oeko.com
TN-BIO-004	Lacon	www.lacon-institut.com
TN-BIO-005	Istituto per la certificazione etica e ambientale (ICEA)	www.icea.info
TN-BIO-006	Institut National de la Normalisation et de la Propriété Intellectuelle (INNORPI)	www.innorpi.tn
TN-BIO-007	Suolo e Salute	www.suoloesalute.it

▼ **M11**▼ **M7**

▼ **M7**

6. **Jednostki wystawiające świadectwo:** jak w pkt 5.

▼ **M12**

7. **Termin ważności wpisu do wykazu:** 30 czerwca 2014 r.

▼ **M7**

STANY ZJEDNOCZONE

1. **Kategorie produktów:**

Kategorie produktów	Oznaczenie kategorii zgodnie z załącznikiem IV	Ograniczenia
Nieprzetworzone produkty roślinne	A	W przypadku jabłek i gruszek – przywóz podlega obowiązkowi okazania specjalnego certyfikatu wydanego przez właściwą jednostkę certyfikującą lub właściwy organ kontrolny, potwierdzającego, iż podczas procesu produkcji nie stosowano antybiotyków (takich jak tetracyklina i streptomycyna) w celu zwalczania zarazy ogniowej.
Żywe zwierzęta lub nieprzetworzone produkty pochodzenia zwierzęcego	B	
Przetworzone produkty rolne przeznaczone do spożycia <sup>(1)</sup>	D	W przypadku przetworzonych jabłek i gruszek – przywóz podlega obowiązkowi okazania specjalnego certyfikatu wydanego przez właściwą jednostkę certyfikującą lub właściwy organ kontrolny, potwierdzającego, iż podczas procesu produkcji nie stosowano antybiotyków (takich jak tetracyklina i streptomycyna) w celu zwalczania zarazy ogniowej.
Przetworzone produkty rolne przeznaczone na paszę	E	
Wegetatywny materiał rozmnożeniowy i nasiona uprawne	F	

<sup>(1)</sup> W tym wino od dnia 1 sierpnia 2012 r.

▼ **M12**

2. **Pochodzenie:** produkty kategorii A, B i F oraz pochodzące z uprawy ekologicznej składniki produktów kategorii D i E

— wytworzone w Stanach Zjednoczonych lub

— przywiezione do Stanów Zjednoczonych i przetworzone lub zapakowane w Stanach Zjednoczonych zgodnie z prawodawstwem tego kraju.

▼ **M7**

3. **Normy produkcyjne:** ustawa o ekologicznej produkcji żywności z 1990 r. (Organic Foods Production Act, 7 U.S.C. 6501 et seq.), krajowy program ekologiczny (National Organic Program, 7 CFR 205).
4. **Właściwy organ:** United States Department of Agriculture (USDA), Agricultural Marketing Service (AMS), [www.usda.gov](http://www.usda.gov).

▼ M7

## 5. Jednostki certyfikujące:

Numer kodu	Nazwa	Adres strony internetowej
US-ORG-001	A Bee Organic	www.abeeorganic.com
US-ORG-002	Agricultural Services Certified Organic	www.ascorganic.com/
US-ORG-003	Baystate Organic Certifiers	www.baystateorganic.org
US-ORG-004	BCS – Oko Garantie GmbH	www.bcs-oeko.com/en_index.html
US-ORG-005	BIOAGRIcert	http://www.bioagricert.org/english
US-ORG-006	CCOF Certification Services	www.ccof.org
US-ORG-007	Colorado Department of Agriculture	www.colorado.gov
US-ORG-008	Control Union Certifications	www.skalint.com
US-ORG-009	Department of Plant Industry	www.clemson.edu/public/regulatory/plant_industry/organic_certification
US-ORG-010	Ecocert S.A.	www.ecocert.com
US-ORG-011	Georgia Crop Improvement Association, Inc.	www.certifiedseed.org
US-ORG-012	Global Culture	www.globalculture.us
US-ORG-013	Global Organic Alliance, Inc.	www.goa-online.org
US-ORG-014	Global Organic Certification Services	www.globalorganicservices.com
US-ORG-015	Idaho State Department of Agriculture	www.agri.idaho.gov/Categories/PlantsInsects/Organic/indexOrganicHome.php
US-ORG-016	Indiana Certified Organic LLC	www.indianacertifiedorganic.com
US-ORG-017	International Certification Services, Inc.	www.ics-intl.com
US-ORG-018	Iowa Department of Agriculture and Land Stewardship	www.agriculture.state.ia.us
US-ORG-019	Kentucky Department of Agriculture	www.kyagr.com/marketing/plantmktg/organic/index.htm
US-ORG-020	LACON GmbH	www.lacon-institut.com

▼ M11▼ M7

▼ M7

Numer kodu	Nazwa	Adres strony internetowej
US-ORG-022	Marin County	<a href="http://www.co.marin.ca.us/depts/ag/main/moca.cfm">www.co.marin.ca.us/depts/ag/main/moca.cfm</a>

▼ M11

US-ORG-023	Maryland Department of Agriculture	<a href="http://mda.maryland.gov/food-feedquality/Pages/certified_md_organic_farms.aspx">http://mda.maryland.gov/food-feedquality/Pages/certified_md_organic_farms.aspx</a>
------------	------------------------------------	---

▼ M7

US-ORG-024	Mayacert S.A.	<a href="http://www.mayacert.com">www.mayacert.com</a>
US-ORG-025	Midwest Organic Services Association, Inc.	<a href="http://www.mosaorganic.org">www.mosaorganic.org</a>
US-ORG-026	Minnesota Crop Improvement Association	<a href="http://www.mncia.org">www.mncia.org</a>
US-ORG-027	MOFGA Certification Services, LLC	<a href="http://www.mofga.org/">www.mofga.org/</a>

▼ M11

US-ORG-028	Montana Department of Agriculture	<a href="http://agr.mt.gov/agr/Producer/Organic/Info/index.html">http://agr.mt.gov/agr/Producer/Organic/Info/index.html</a>
------------	-----------------------------------	---

▼ M7

US-ORG-029	Monterey County Certified Organic	<a href="http://www.ag.co.monterey.ca.us/pages/organics">www.ag.co.monterey.ca.us/pages/organics</a>
US-ORG-030	Natural Food Certifiers	<a href="http://www.nfccertification.com">www.nfccertification.com</a>
US-ORG-031	Nature's International Certification Services	<a href="http://www.naturesinternational.com/">www.naturesinternational.com/</a>
US-ORG-032	Nevada State Department of Agriculture	<a href="http://www.agri.state.nv.us">http://www.agri.state.nv.us</a>
US-ORG-033	New Hampshire Department of Agriculture, Division of Regulatory Services	<a href="http://agriculture.nh.gov/divisions/markets/organic_certification.htm">http://agriculture.nh.gov/divisions/markets/organic_certification.htm</a>
US-ORG-034	New Jersey Department of Agriculture	<a href="http://www.state.nj.us/agriculture/">www.state.nj.us/agriculture/</a>
US-ORG-035	New Mexico Department of Agriculture, Organic Program	<a href="http://nmdaweb.nmsu.edu/organics-program/Organic%20Program.html">http://nmdaweb.nmsu.edu/organics-program/Organic%20Program.html</a>
US-ORG-036	NOFA—New York Certified Organic, LLC	<a href="http://www.nofany.org">http://www.nofany.org</a>
US-ORG-037	Ohio Ecological Food and Farm Association	<a href="http://www.oeffa.org">www.oeffa.org</a>
US-ORG-038	OIA North America, LLC	<a href="http://www.oianorth.com">www.oianorth.com</a>
US-ORG-039	Oklahoma Department of Agriculture	<a href="http://www.oda.state.ok.us">www.oda.state.ok.us</a>
US-ORG-040	OneCert	<a href="http://www.onecert.com">www.onecert.com</a>
US-ORG-041	Oregon Department of Agriculture	<a href="http://www.oregon.gov/ODA/CID">www.oregon.gov/ODA/CID</a>
US-ORG-042	Oregon Tilth Certified Organic	<a href="http://www.tilth.org">www.tilth.org</a>
US-ORG-043	Organic Certifiers, Inc.	<a href="http://www.organiccertifiers.com">http://www.organiccertifiers.com</a>
US-ORG-044	Organic Crop Improvement Association	<a href="http://www.ocia.org">www.ocia.org</a>
US-ORG-045	Organic National & International Certifiers (ON&IC)	<a href="http://www.on-ic.com">http://www.on-ic.com</a>

▼ M7

Numer kodu	Nazwa	Adres strony internetowej
US-ORG-046	Organizacion Internacional Agropecuaria	www.oia.com.ar
US-ORG-047	Pennsylvania Certified Organic	www.paorganic.org
US-ORG-048	Primuslabs.com	www.primuslabs.com
US-ORG-049	Pro-Cert Organic Systems, Ltd	www.pro-cert.org
US-ORG-050	Quality Assurance International	www.qai-inc.com
US-ORG-051	Quality Certification Services	www.QCSinfo.org
US-ORG-052	Rhode Island Department of Environmental Management	www.dem.ri.gov/programs/bnates/agricult/orgcert.htm
US-ORG-053	Scientific Certification Systems	www.SCScertified.com
US-ORG-054	Stellar Certification Services, Inc.	http://demeter-usa.org/

▼ M11

US-ORG-055	Texas Department of Agriculture	http://www.texasagriculture.gov/regulatoryprograms/organics.aspx
------------	---------------------------------	--

▼ M7

US-ORG-056	Utah Department of Agriculture	http://ag.utah.gov/divisions/plant/organic/index.html
US-ORG-057	Vermont Organic Farmers, LLC	http://www.nofavt.org
US-ORG-058	Washington State Department of Agriculture	http://agr.wa.gov/FoodAnimal?Organic/default.htm
US-ORG-059	Yolo County Department of Agriculture	www.yolocounty.org/Index.aspx?page=501

▼ M12

US-ORG-060	Institute for Marketecology (IMO)	http://imo.ch/
------------	-----------------------------------	----------------

▼ M7

6. **Jednostki wystawiające świadectwo:** jak w pkt 5.

7. **Termin ważności wpisu do wykazu:** 30 czerwca 2015 r.

NOWA ZELANDIA

1. **Kategorie produktów:**

Kategorie produktów	Oznaczenie kategorii zgodnie z załącznikiem IV	Ograniczenia
Nieprzetworzone produkty roślinne <sup>(1)</sup>	A	
Żywe zwierzęta lub nieprzetworzone produkty pochodzenia zwierzęcego	B	Z wyjątkiem zwierząt gospodarskich i produktów zwierzęcych oznakowanych lub mających zostać oznakowanymi w związku z konwersją

▼ **M7**

Kategorie produktów	Oznaczenie kategorii zgodnie z załącznikiem IV	Ograniczenia
Przetworzone produkty rolne przeznaczone do spożycia <sup>(2)</sup>	D	Z wyjątkiem produktów zwierzęcych oznakowanych lub mających zostać oznakowanymi w związku z konwersją
Wegetatywny materiał rozmnożeniowy i nasiona uprawne	F	

<sup>(1)</sup> Z wyłączeniem wodorostów morskich.

<sup>(2)</sup> Z wyłączeniem wina i drożdży.

2. **Pochodzenie:** produkty kategorii A, B i F oraz pochodzące z uprawy ekologicznej składniki produktów kategorii D wytworzone w Nowej Zelandii lub przywiezione do Nowej Zelandii:
  - z Unii,
  - lub z kraju trzeciego w ramach systemu uznanego za równoważny zgodnie z przepisami art. 33 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007,
  - lub z kraju trzeciego, którego zasady produkcji i system kontroli zostały uznane za równoważne w stosunku do Oficjalnego Programu Bezpieczeństwa Żywności Ekologicznej Ministerstwa Rolnictwa i Leśnictwa na podstawie gwarancji i informacji dostarczonych przez właściwy organ tego kraju, zgodnie z przepisami ustanowionymi przez Ministerstwo Rolnictwa i Leśnictwa i pod warunkiem, że przywożone są jedynie pochodzące z produkcji ekologicznej składniki przeznaczone do włączenia, w ilości do 5 % produktów pochodzenia rolniczego, do produktów kategorii D przygotowanych w Nowej Zelandii.
3. **Norma produkcyjna:** zasady technologiczne produkcji ekologicznej w ramach oficjalnego programu ekologicznego zabezpieczenia żywności Ministerstwa Rolnictwa i Leśnictwa (MAF Official Organic Assurance Programme Technical Rules for Organic Production).
4. **Właściwy organ:** Ministry of Agriculture and Forestry (MAF), <http://www.foodsafety.gov.nz/industry/sectors/organics/>
5. **Jednostki certyfikujące:**

Numer kodu	Nazwa	Adres strony internetowej
NZ-BIO-001	Ministry of Agriculture and Forestry (MAF)	<a href="http://www.foodsafety.govt.nz/industry/sectors/organics/">http://www.foodsafety.govt.nz/industry/sectors/organics/</a>
NZ-BIO-002	AsureQuality Limited	<a href="http://www.organiccertification.co.nz">www.organiccertification.co.nz</a>
NZ-BIO-003	BioGro New Zealand	<a href="http://www.biogro.co.nz">www.biogro.co.nz</a>

6. **Jednostki wystawiające świadectwo:** Ministry of Agriculture and Forestry (MAF).
7. **Termin ważności wpisu do wykazu:** bezterminowo.



▼ **M7**

## ZAŁĄCZNIK IV

**WYKAZ JEDNOSTEK CERTYFIKUJĄCYCH I ORGANÓW KONTROLI DO CELÓW RÓWNOWAŻNOŚCI I ODNOŚNE SPECYFIKACJE, O KTÓRYCH MOWA W ART. 10**

Do celów niniejszego załącznika kategorie produktów określone są w następujący sposób:

- A: Nieprzetworzone produkty roślinne
- B: Żywe zwierzęta lub nieprzetworzone produkty pochodzenia zwierzęcego
- C: Produkty akwakultury i wodorosty morskie
- D: Przetworzone produkty rolne przeznaczone do spożycia <sup>(1)</sup>
- E: Przetworzone produkty rolne przeznaczone na paszę <sup>(1)</sup>
- F: Wegetatywny materiał rozmnożeniowy i nasiona uprawne

Zgodnie z art. 10 ust. 2 lit. e) strona internetowa, na której dostępny jest wykaz podmiotów gospodarczych podlegających systemowi kontroli i punkt kontaktowy, w którym można uzyskać informacje na temat statusu ich certyfikacji, przedmiotowych kategorii produktów oraz podmiotów i produktów, w przypadku których certyfikacja została zawieszona lub uchylona, dostępna jest pod adresem internetowym, o którym mowa w pkt 2, dla każdej jednostki certyfikującej oraz organu kontroli, chyba że ustalono inaczej.

▼ **M9**

„Abcert AG”

1. Adres: Martinstraße 42-44, 73728 Esslingen am Neckar, Niemcy
2. Adres strony internetowej: <http://www.abcert.de>

▼ **M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciej	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Azerbejdżan	AZ-BIO-137	x	—	—	x	—	—
Białoruś	BY-BIO-137	x	—	—	x	—	—
Gruzja	GE-BIO-137	x	—	—	x	—	—
Iran	IR-BIO-137	x	—	—	x	—	—
Kazachstan	KZ-BIO-137	x	—	—	—	—	—
Mołdawia	MD-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Rosja	RU-BIO-137	x	x	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-137	x	—	—	x	—	—

▼ **M9**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

„Afrisco Certified Organic, CC”

▼ **M13**

1. Adres: 39 A Idol Road, Lynnwood Glen, Pretoria 0081, RPA

<sup>(1)</sup> Składniki muszą zostać zatwierdzone przez uznaną jednostkę certyfikującą lub organ kontroli zgodnie z art. 33 ust. 3 lub wyprodukowane i zatwierdzone przez uznany kraj trzeciej zgodnie z art. 33 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 834/2007 lub wyprodukowane i zatwierdzone w Unii zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 834/2007.

**▼ M9**

2. Adres strony internetowej: <http://www.afrisco.net>

**▼ M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciej	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Angola	AO-BIO-155	x	—	—	—	—	—
Botswana	BW-BIO-155	x	—	—	—	—	—
Lesoto	LS-BIO-155	x		—	—	—	—
Malawi	MW-BIO-155	x		—	—	—	—
Mozambik	MZ-BIO-155	x	—	—	x	—	—
Namibia	NA-BIO-155	x	—	—	—	—	—
Republika Południowej Afryki	ZA-BIO-155	x	—	—	x	—	—
Suazi	SZ-BIO-155	x			x		
Zambia	ZM-BIO-155	x	—	—	—	—	—
Zimbabwe	ZW-BIO-155	x					

**▼ M9**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2016 r.

**▼ M7**

„Agreco R.F. Göderz GmbH”

1. Adres: Mündener Straße 19, 37218 Witzhausen, Niemcy
2. Adres strony internetowej: <http://agrecogmbh.de>

**▼ M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciej	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Azerbejdżan	AZ-BIO-151	x	—	—	x	—	—
Kamerun	CM-BIO-151	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-151	x	—	—	x	—	—
Mołdawia	MD-BIO-151	x	—	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-151	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-151	x	—	—	x	—	—

**▼ M7**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

▼ **M12**„**Albinspekt**”

1. Adres: Rruga Ded Gjon Luli, Pall. 5, Shk.1, Ap.8, 1000 Tirana, Albania
2. Adres strony internetowej: <http://www.albinspekt.com>
3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzecci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Albania	AL-BIO-139	x	x	—	x	—	—
Kosowo <sup>(1)</sup>	XK-BIO-139	x	x	—	x	—	—

<sup>(1)</sup> Niniejsza nazwa stosowana jest bez uszczerbku dla stanowiska w sprawie statusu przedmiotowego podmiotu; jest ona także zgodna z rezolucją Rady Bezpieczeństwa ONZ nr 1244 oraz opinią Międzynarodowego Trybunału Sprawiedliwości w sprawie deklaracji niepodległości Kosowa.

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

„**ARGENCERT SA**”

1. Adres: Bernardo de Irigoyen 972 4 piso „B”, C1072AAT Buenos Aires, Argentyna
2. Adres strony internetowej: [www.argencert.com.ar](http://www.argencert.com.ar)
3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzecci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Chile	CL-BIO-138	x	—	—	x	—	—
Paragwaj	PY-BIO-138	x	—	—	x	—	—
Urugwaj	UY-BIO-138	x	—	—	x	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

„**AsureQuality Limited**”

1. Adres: Level 4, 8 Pacific Rise, Mt Wellington, Auckland, Nowa Zelandia
2. Adres strony internetowej: <http://www.organiccertification.co.nz>
3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzecci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Nowa Zelandia	NZ-BIO-156	—	—	x	x	—	—
Wyspy Cooka	CK-BIO-156	x	—	—	—	—	—

**▼ M12**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina i produktów objętych załącznikiem III

5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2016 r.

**▼ M9**

„Australian Certified Organic”

**▼ M13**

1. Adres: PO Box 810 — 18 Eton St, Nundah, QLD 4012, Australia

2. Adres strony internetowej: <http://www.aco.net.au>

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciej	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Australia	AU-BIO-107	—	x	—	x	—	x
Birma/ Mjanma	MM-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Chiny	CN-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Wyspy Cooka	CK-BIO-107	x	—	—	—	—	—
Fidżi	FJ-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Falklandy	FK-BIO-107	—	x	—	—	—	—
Hongkong	HK-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Indonezja	ID-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Korea Południowa	KR-BIO-107	—	—	—	x	—	—
Madagaskar	MG-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Malezja	MY-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Papua-Nowa Gwinea	PG-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Singapur	SG-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Tajwan	TW-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Tajlandia	TH-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Tonga	TO-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Vanuatu	VU-BIO-107	x	—	—	x	—	—

**▼ M9**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji i produktów objętych załącznikiem III

5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

▼ **M12**

„Austria Bio Garantie GmbH”

1. Adres: Ardaggerstr. 17/1, 3300 Amstetten, Austria
2. Adres strony internetowej: <http://www.abg.at>
3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Albania	AL-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Armenia	AM-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Afganistan	AF-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Azerbejdżan	AZ-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Białoruś	BY-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Bośnia i Hercegowina	BA-BIO-131	x	—	—	—	—	x
_____							
Kuba	CU-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Gruzja	GE-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Iran	IR-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Irak	IQ-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Jordania	JO-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Kazachstan	KZ-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Kosowo <sup>(1)</sup>	XK-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Kirgistan	KG-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Liban	LB-BIO-131	x	—	—	—	—	—
była jugosłowiańska republika Macedonii	MK-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Meksyk	MX-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Mołdawia	MD-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Czarnogóra	ME-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Rosja	RU-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Serbia	RS-BIO-131	x	x	—	—	—	—
Tadżykistan	TJ-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Turcja	TR-BIO-131	x	x	—	—	—	—
Turkmenistan	TM-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Ukraina	UA-BIO-131	x	x	—	—	x	x
Uzbekistan	UZ-BIO-131	x	x	—	—	—	x

(<sup>1</sup>) Niniejsza nazwa stosowana jest bez uszczerbku dla stanowiska w sprawie statusu przedmiotowego podmiotu; jest ona także zgodna z rezolucją Rady Bezpieczeństwa ONZ nr 1244 oraz opinią Międzynarodowego Trybunału Sprawiedliwości w sprawie deklaracji niepodległości Kosowa.

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

▼ **M9**

„Balkan Biocert Skopje”

▼ **M13**

1. Adres: 2/9, Frederik Sopen Str., 1000 Skopje, była jugosłowiańska republika Macedonii

▼ **M9**2. Adres strony internetowej: <http://www.balkanbiocert.mk>

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Była jugosłowiańska republika Macedonii	MK-BIO-157	x	x	—	x	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina

5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2016 r.

„BCS Öko-Garantie GmbH”

▼ **M13**

1. Adres: Marientorgraben 3-5, 90402 Nürnberg, Niemcy

▼ **M9**2. Adres strony internetowej: <http://www.bcs-oeko.com>▼ **M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Albania	AL-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Algieria	DZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Angola	AO-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Armenia	AM-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Azerbejdżan	AZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Białoruś	BY-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Boliwia	BO-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Botswana	BW-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Brazylia	BR-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Birma/ Mjanma	MM-BIO-141	x	—	x	x	—	—
Kambodża	KH-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Czad	TD-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Chile	CL-BIO-141	x	x	x	x	—	x
Chiny	CN-BIO-141	x	x	x	x	x	x
Kolumbia	CO-BIO-141	x	x	—	x	—	—
Kostaryka	CR-BIO-141	—	—	x	—	—	—
Wybrzeże Kości Słoniowej	CI-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Kuba	CU-BIO-141	x	x	—	x	—	—
Republika Dominikany	DO-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Ekwador	EC-BIO-141	x	x	x	x	x	—

## ▼ M13

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Egipt	EG-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Salwador	SV-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Etiopia	ET-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Gruzja	GE-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Ghana	GH-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Gwatemala	GT-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Haiti	HT-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Honduras	HN-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Hongkong	HK-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Indie	IN-BIO-141	—	—	—	x	—	—
Indonezja	ID-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Iran	IR-BIO-141	x	x	—	x	—	—
Japonia	JP-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Kenia	KE-BIO-141	—	—	—	x	—	—
Kosowo (1)	XK-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Kirgistan	KG-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Laos	LA-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Lesoto	LS-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Była jugosłowiańska republika Macedonii	MK-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Malawi	MW-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Malezja	MY-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Meksyk	MX-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Moldawia	MD-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Czarnogóra	ME-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Mozambik	MZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Namibia	NA-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Nikaragua	NI-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Oman	OM-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Panama	PA-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Paragwaj	PY-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Peru	PE-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Filipiny	PH-BIO-141	x	—	x	x	—	—
Rosja	RU-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Arabia Saudyjska	SA-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Senegal	SN-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-141	x	—	—	x	—	—

▼ **M13**

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Republika Południowej Afryki	ZA-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Korea Południowa	KR-BIO-141	x	—	x	x	x	—
Sri Lanka	LK-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Sudan	SD-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Suazi	SZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Polinezja Francuska	PF-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Tajwan	TW-BIO-141	x	—	x	x	—	—
Tanzania	TZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Tajlandia	TH-BIO-141	x	—	x	x	x	—
Turcja	TR-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Uganda	UG-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Zjednoczone Emiraty Arabskie	AE-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Urugwaj	UY-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Wenezuela	VE-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Wietnam	VN-BIO-141	x	—	x	x	—	—

(<sup>1</sup>) Użycie tej nazwy nie ma wpływu na stanowiska w sprawie statusu Kosowa i jest zgodne z rezolucją Rady Bezpieczeństwa ONZ 1244/99 oraz opinią Międzynarodowego Trybunału Sprawiedliwości na temat ogłoszenia przez Kosowo niepodległości.

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji i produktów objętych załącznikiem III

▼ **M9**

5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

„**Bio Latina Certificadora**”

- Adres: Av. Alfredo Benavides 330, Ofic. 203, Miraflores, Lima 18, Peru
- Adres strony internetowej: <http://www.biolatina.com>
- Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Peru	PE-BIO-118	x	x	x	x	—	—
Boliwia	BO-BIO-118	x	x	—	x	—	—
Nikaragua	NI-BIO-118	x	x	—	x	—	—
Honduras	HN-BIO-118	x	—	—	x	—	—
Kolumbia	CO-BIO-118	x	—	—	x	—	—
Gwatemala	GT-BIO-118	x	—	—	x	—	—
Panama	PA-BIO-118	x	—	—	x	—	—
Meksyk	MX-BIO-118	x	—	—	x	—	—
Wenezuela	VE-BIO-118	x	—	—	x	—	—
Salwador	SV-BIO-118	x	—	—	x	—	—



**▼ M9**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina

5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

„**Bioagricert S.r.l.**”

1. Adres: Via dei Macabracchia 8, Casalecchio di Reno, 40033 Bologna, Włochy

**▼ M12**

2. Adres strony internetowej: <http://www.bioagricert.org>

**▼ M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciej	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Brazylia	BR-BIO-132	x			x		
Birma/ Mjanma	MM-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Kambodża	KH-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Chiny	CN-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Ekwador	EC-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Polinezja Francuska	PF-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Indie	IN-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Laos	LA-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Meksyk	MX-BIO-132	x	x	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-132	x	—	—	x	—	—
San Marino	SM-BIO-132	—	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-132	x	x	—	—	—	—
Korea Południowa	KR-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Tajlandia	TH-BIO-132	x	x	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Turcja	TR-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-132-	x	—	—	x	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina i produktów objętych załącznikiem III

**▼ M9**

5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

„**BioGro New Zealand Limited**”

1. Adres: PO Box 9693 Marion Square, Wellington 6141, Nowa Zelandia

2. Adres strony internetowej: <http://www.biogro.co.nz>

▼ **M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Fidżi	FJ-BIO-130	x	—	—	x	—	—
Malezja	MY-BIO-130	—	—	—	x	—	—
Niue	NU-BIO-130	x	—	—	x	—	—
Samoa	WS-BIO-130	x	—	—	x	—	—
Vanuatu	VU-BIO-130	x	—	—	x	—	—

▼ **M9**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina

5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

„**Bio.inspecta AG**”

1. Adres: Ackerstrasse, 5070 Frick, Szwajcaria

2. Adres strony internetowej: <http://www.bio-inspecta.ch>

▼ **M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Armenia	AM-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Albania	AL-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Azerbejdżan	AZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Benin	BJ-BIO-161	x	—	—	—	—	—
Brazylia	BR-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Burkina Faso	BF-BIO-161	x	—	—	—	—	—
Kuba	CU-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Republika Dominikany	DO-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Etiopia	ET-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Gruzja	GE-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Indonezja	ID-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Iran	IR-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Kazachstan	KZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Kenia	KE-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Kosowo <sup>(1)</sup>	XK-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Kirgistan	KZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Liban	LB-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Moldawia	MD-BIO-161	x	—	—	x	—	—

▼ **M13**

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Filipiny	PH-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Rosja	RU-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Senegal	SN-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Republika Południowej Afryki	ZA-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Korea Południowa	KR-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Tanzania	TZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Tadżykistan	TJ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Turcja	TR-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Uzbekistan	UZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Wietnam	VN-BIO-161	x	—	—	x	—	—

(<sup>1</sup>) Użycie tej nazwy nie ma wpływu na stanowiska w sprawie statusu Kosowa i jest zgodne z rezolucją Rady Bezpieczeństwa ONZ 1244/99 oraz opinią Międzynarodowego Trybunału Sprawiedliwości na temat ogłoszenia przez Kosowo niepodległości.

▼ **M9**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2016 r.

▼ **M7**

## „Bolicert Ltd.”

1. Adres: Street Colon 756, floor 2, office 2 A, Edif. Valdivia Casilla 13030, La Paz, Boliwia
2. Adres strony internetowej: <http://www.bolicert.org>
3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Boliwia	BO-BIO-126	x	—	—	x	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

## „Caucacert Ltd”

1. Adres: 2, Marshal Gelovani Street, 5th flour, Suite 410, Tbilisi 0159, Gruzja
2. Adres strony internetowej: <http://www.caucacert.ge>
3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Gruzja	GE-BIO-117	x	—	—	x	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

## „CCOF Certification Services”

1. Adres: 2155 Delaware Avenue, Suite 150, Santa Cruz, CA 95060, Stany Zjednoczone
2. Adres strony internetowej: <http://www.ccof.org>

**▼ M7**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciej	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Kanada	CA-BIO-105	x	—	—	x	—	—
Meksyk	MX-BIO-105	x	—	—	x	—	x

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina i produktów objętych załącznikiem III

5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

**„CCPB Srl”**

1. Adres: Via Jacopo Barozzi N.8, 40126 Bologna, Włochy

2. Adres strony internetowej: <http://www.ccpb.it>

**▼ M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciej	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Chiny	CN-BIO-102	x	—	—	x	—	—
Egipt	EG-BIO-102	x	—	—	x	—	—
Irak	IQ-BIO-102	x	—	—	—	—	—
Liban	LB-BIO-102	x	—	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-102	x	—	—	x	—	—
Filipiny	PH-BIO-102	x	—	—	x	—	—
San Marino	SM-BIO-102	x	—	—	x	—	—
Syria	SY-BIO-102	x	—	—	—	—	—
Turcja	TR-BIO-102	x	—	—	x	—	—

**▼ M7**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina

5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

**▼ M13****▼ M9****„CERES Certification of Environmental Standards GmbH”**

1. Adres: Vorderhaslach 1, 91230 Happurg, Niemcy

2. Adres strony internetowej: <http://www.ceres-cert.com>

## ▼ M13

## 3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzecci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Albania	AL-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Azerbejdżan	AZ-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Benin	BJ-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Boliwia	BO-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Burkina Faso	BF-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Bhutan	BT-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Chile	CL-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Chiny	CN-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Kolumbia	CO-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Republika Dominikany	DO-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Ekwador	EC-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Egipt	EG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Etiopia	ET-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-140	x					
Grenada	GD-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Indonezja	ID-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Iran	IR-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Jamajka	JM-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Kazachstan	KZ-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Kenia	KE-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Kirgistan	KG-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Była jugosłowiańska republika Macedonii	MK-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Meksyk	MX-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Moldawia	MD-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Papua-Nowa Gwinea	PG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Paragwaj	PY-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Peru	PE-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Filipiny	PH-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Rosja	RU-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Rwanda	RW-BIO-140	x	x	—	x	—	—

▼ **M13**

Kraj trzecci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Arabia Saudyjska	SA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Senegal	SN-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Singapur	SG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Republika Południowej Afryki	ZA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Saint Lucia	LC-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Tajwan	TW-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Tanzania	TZ-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Tajlandia	TH-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Turecja	TR-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Uganda	UG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Uzbekistan	UZ-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Wietnam	VN-BIO-140	x	x	—	x	—	—

▼ **M9**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

▼ **M12**

„Certificadora Mexicana de productos y procesos ecológicos S.C.”

1. Adres: Calle 16 de septiembre N° 204, Ejido Guadalupe Victoria, Oaxaca, Meksyk, C.P. 68026
2. Adres strony internetowej: <http://www.certimexsc.com>
3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzecci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Republika Dominikańska	DO-BIO-104	x	—	—	—	—	—
Gwatemala	GT-BIO-104	x	—	—	—	—	—
Meksyk	MX-BIO-104	x	x	—	x	—	—
Salwador	SV-BIO-104	x	—	—	—	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

▼ **M7**

„Certisys”

1. Adres: Rue Joseph Bouché 57/3, 5310 Bolinne, Belgia

▼ **M7**

- Adres strony internetowej: <http://www.certisys.eu>

▼ **M13**

- Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Benin	BJ-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Burkina Faso	BF-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Wybrzeże Kości Słoniowej	CI-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Senegal	SN-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Wietnam	VN-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-128	x	—	—	x	—	—

▼ **M7**

- Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
- Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

▼ **M13**

## „Company of Organic Agriculture in Palestine”

- Adres: Alsaafa building- first floor Al-Masaeif, Ramallah, Palestyna
- Adres strony internetowej: <http://coap.org.ps>
- Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Okupowane terytoria pale- styńskie	PS-BIO-163	x	—	—	x	—	—

- Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
- Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2018 r.

▼ **M7**

## „Control Union Certifications”

- Adres: Meeuwenlaan 4-6, 8011 BZ, Zwolle, Niderlandy
- Adres strony internetowej: <http://certification.controlunion.com>

▼ **M13**

- Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Afganistan	AF-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Albania	AL-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Bermudy	BM-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Bhutan	BT-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Brazylia	BR-BIO-149	x	—	—	x	—	—

▼ **M13**

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Burkina Faso	BF-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Birma/ Mjanma	MM-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Kambodża	KH-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Chiny	CN-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Kolumbia	CO-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Wybrzeże Kości Słoniowej	CI-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Republika Dominikany	DO-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Ekwador	EC-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Egipt	EG-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Etiopia	ET-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Gwinea	GN-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Honduras	HN-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Hongkong	HK-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Indonezja	ID-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Iran	IR-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Korea Południowa	KR-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Kirgistan	KG-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Laos	LA-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Była jugosłowiańska republika Macedonii	MK-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Malezja	MY-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Mauritius	MU-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Meksyk	MX-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Moldawia	MD-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Mozambik	MZ-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Nigeria	NG-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Pakistan	PK-BIO-149	x	—	—	x	—	—



▼ **M13**

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Okupowane terytoria palestyńskie	PS-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Panama	PA-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Paragwaj	PY-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Peru	PE-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Filipiny	PH-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Rwanda	RW-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Singapur	SG-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Republika Południowej Afryki	ZA-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Syria	SY-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Tanzania	TZ-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Tajlandia	TH-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Timor Wschodni	TL-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Turcja	TR-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Uganda	UG-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Zjednoczone Emiraty Arabskie	AE-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Urugwaj	UY-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Uzbekistan	UZ-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Wietnam	VN-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Zambia	ZN-BIO-149	x	—	—	x	—	—

▼ **M7**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

**„Doalnara Certified Organic Korea, LLC”**

1. Adres: 192-3 Jangyang-ri, Socho-myeon, Wonju-si, Gangwon, Korea Południowa
2. Adres strony internetowej: <http://dcok.systemdcok.or.kr>

▼ **M7**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Korea Południowa	KR-BIO-129	x	—	—	x	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina

5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

▼ **M12**

„EcoCert SA”

1. Adres: BP 47, 32600 L'Isle-Jourdain, Francja

2. Adres strony internetowej: <http://www.ecocert.com>

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Algieria	DZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Andora	AD-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Azerbejdżan	AZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Benin	BJ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Bośnia i Hercegowina	BA-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Brazylia	BR-BIO-154	x	—	—	x	x	x
Burkina Faso	BF-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Burundi	BI-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kambodża	KH-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kamerun	CM-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kanada	CA-BIO-154	—	—	—	x	—	—
Czad	TD-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Chiny	CN-BO-154	x	—	x	x	x	x
Kolumbia	CO-BIO-154	x	—	—	x	—	x
Komory	KM-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Wybrzeże Kości Słoniowej	CI-BIO-154	x	—	—	x	—	—
_____							
Kuba	CU-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Republika Dominikańska	DO-BIO-154	x	—	—	x	—	—

▼ **M10**▼ **M12**

## ▼ M12

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Ekwador	EC-BIO-154	x	—	x	x	x	—
Fidżi	FJ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Gwatemala	GT-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Gwinea	GN-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Gujana	GY-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Haiti	HT-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Indie	IN-BIO-154	—	—	x	x	—	—
Indonezja	ID-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Iran	IR-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Japonia	JP-BIO-154	—	—	—	x	—	—
Kazachstan	KZ-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Kenia	KE-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kuwejt	KW-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kirgistan	KG-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Laos	LA-BIO-154	x	—	—	x	—	—
była jugosłowiańska republika Macedonii	MK-BIO-154	x	—	—	x	—	x
Madagaskar	MG-BIO-154	x	—	x	x	—	—
Malawi	MW-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Malezja	MY-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Mauritius	MU-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Meksyk	MX-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Mołdawia	MD-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Monako	MC-BIO-154	—	—	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-154	x	—	x	x	—	x
Mozambik	MZ-BIO-154	x	—	x	x	—	—
Nigeria	NA-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Nepal	NP-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Nigeria	NG-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Pakistan	PK-BIO-154	x	—	—	—	—	x
Paragwaj	PY-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Peru	PE-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Filipiny	PH-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Rosja	RU-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Ruanda	RW-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Wyspy Świętego Tomasza i Książęca	ST-BIO-154	x	—	—	x	—	—

▼ **M12**

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Arabia Saudyjska	SA-BIO-154	x	—	—	x	x	x
Senegal	SN-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-154	x	—	—	x	—	x
Somalia	SO-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Republika Południowej Afryki	ZA-BIO-154	x	—	—	x	x	x
Sudan	SD-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Suazi	SZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Syria	SY-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Tanzania	TZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Tajlandia	TH-BIO-154	x	—	x	x	—	—
Togo	TG-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Tunezja	TN-BIO-154	—	—	x	x	—	—
Turcja	TR-BIO-154	x	—	x	x	x	x
Uganda	UG-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Zjednoczone Emiraty Arabskie	AE-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Uzbekistan	UZ-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Vanuatu	VU-BIO-154	x	—	—	—	—	x
Wietnam	VN-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Zambia	ZM-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Zimbabwe	ZW-BIO-154	x	—	—	x	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji i produktów objętych załącznikiem III
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

▼ **M7**

## „Ecoglobe”

1. Adres: 1, A. Khachaturyan Str., apt. 66, 0033 Yerevan, Armenia
2. Adres strony internetowej: <http://www.ecoglobe.am>

▼ **M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Armenia	AM-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Białoruś	BY-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Iran	IR-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Pakistan	PK-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Rosja	RU-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-112	x	—	—	x	—	—

**▼ M7**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

**▼ M13****„Egyptian Center Of Organic Agriculture (ECOA)”**

1. Adres: 29 Yathreb St., Dokki 12311, Ciza Governorate, Egipt
2. Adres strony internetowej: <http://www.ecoa.com.eg/>
3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Egipt	EG-BIO-164	x	—	—	x	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2018 r.

**▼ M7****„Ekolojik Tarim Kontrol Organizasyonu”**

1. Adres: 160 Sok. 13/7 Bornova, 35040 Izmir, Turcja
2. Adres strony internetowej: <http://www.etko.org>

**▼ M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Azerbejdżan	AZ-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Wybrzeże Kości Słoniowej	CI-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Etiopia	ET-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Gruzja	GE-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Kazachstan	KZ-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Kirgistan	KG-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Rosja	RU-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Tadżykistan	TJ-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Turcja	TR-BIO-109	x	x	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Uzbekistan	UZ-BIO-109	x	—	—	x	—	—

**▼ M7**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

**▼ M9****„Florida Certified Organic Growers and Consumers, Inc. (FOG), DBA as Quality Certification Services (QCS)”**

1. Adres: P.O. Box 12311, Gainesville FL, 32604 Stany Zjednoczone
2. Adres strony internetowej: <http://www.qcsinfo.org>

**▼ M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Bahamy	BS-BIO-144	x	—	—	x	—	—
Chiny	CN-BIO-144	x	—	x	x	—	—
Republika Dominikany	DO-BIO-144	x	—	x	x	—	—
Ekwador	EC-BIO-144	x	—	x	—	—	—
Gwatemala	GT-BIO-144	x	—	—	x	—	—
Honduras	HN-BIO-144	x	—	x	x	—	—
Malezja	MY-BIO-144	x	—	—	x	—	—
Meksyk	MX-BIO-144	x	—	—	x	—	—
Nikaragua	NI-BIO-144	x	—	x	x	—	—
Peru	PE-BIO-144	x	—	—	x	—	—
Filipiny	PH-BIO-144	x	—	x	x	—	—
Salwador	SV-BIO-144	x	—	x	x	—	—
Republika Południowej Afryki	ZA-BIO-144	x	—	—	x	—	—
Tajwan	TW-BIO-144	x	—	x	x	—	—
Turcja	TR-BIO-144	x	—	—	x	—	—

**▼ M9**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina

5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

**„BD certyfikacji Ltd”**

1. Adres: Rua Dr. Costa Leite, 1351, 18602-110, Botucatu SP, Brazylia

2. Adres strony internetowej: <http://www.ibd.com.br>

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Brazylia	BR-BIO-122	x	x	—	x	x	—
Chiny	CN-BIO-122	x	—	—	x	x	—
Meksyk	MX-BIO-122	—	x	—	x	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina

5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

**▼ M12****„IMO Control Latinoamérica Ltda.”**

1. Adres: Calle Pasoskanki 2134, Cochabamba, Boliwia
2. Adres strony internetowej: <http://www.imo.ch>
3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Boliwia	BO-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Kolumbia	CO-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Republika Dominikańska	DO-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Ekwador	EC-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Gwatemala	GT-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Haiti	HT-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Meksyk	MX-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Nikaragua	NI-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Peru	PE-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Paragwaj	PY-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Salwador	SV-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Wenezuela	VE-BIO-123	x	—	—	x	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

**▼ M7****„IMO Control Private Limited”**

1. Adres: No.3627, 1st Floor, 7th Cross, 13th „G” Main, H.A.L. 2nd Stage, Bangalore 560 008, Indie
2. Adres strony internetowej: <http://www.imo.ch>

**▼ M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Afganistan	AF-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Bangladesz	BD-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Bhutan	BT-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Indonezja	ID-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Indie	IN-BIO-147	-	—	—	x	—	—
Iran	IR-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Malezja	MY-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Pakistan	PK-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Filipiny	PH-BIO-147	x	—	—	x	—	—

▼ **M13**

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Sri Lanka	LK-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Tajlandia	TH-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Wietnam	VN-BIO-147	x	—	—	x	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina i produktów objętych załącznikiem III

▼ **M7**

5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

▼ **M9**

„IMO-Control Sertifikasyon Tic. Ltd. Şti”

1. Adres: 225 Sok. No:29 D:7 Bornova, 35040 Izmir, Turcja
2. Adres strony internetowej: <http://www.imo.ch>

▼ **M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Afganistan	AF-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Azerbejdżan	AZ-BIO -158	x	—	—	x	—	—
Gruzja	GE-BIO-158	x	—	—	—	—	—
Kazachstan	KZ-BIO-158	x	—	—	—	—	—
Kirgistan	KG-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Rosja	RU-BIO-158	x	—	—	—	—	—
Tadżykistan	TJ-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Turcja	TR-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Turkmenistan	TM-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Uzbekistan	UZ-BIO-158	x	—	—	x	—	—

▼ **M9**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina  
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2016 r.

▼ **M7**

„IMO Institut für Marktökologie GmbH”

1. Adres: Postfach 100 934, 78409 Konstanz, Niemcy
2. Adres strony internetowej: <http://www.imo.ch>

▼ **M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Armenia	AM-BIO-146	x	—	—	—	—	—
Azerbejdżan	AZ-BIO-146	x	—	—	—	—	—



**▼ M7**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

**▼ M9****„Indocert”**

1. Adres: Thottumugham post, Aluva, Ernakulam, Kerala, Indie
2. Adres strony internetowej: <http://www.indocert.org>
3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Indie	IN-BIO-148	—	—	x	—	x	—
Sri Lanka	LK-BIO-148	x	—	—	—	—	—
Kambodża	KH-BIO-148	x	—	—	—	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji i produktów objętych załącznikiem III, wodorostów morskich
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

**▼ M13****„IMO Swiss AG”****▼ M9**

1. Adres: Weststrasse 1, 8570 Weinfelden, Szwajcaria
2. Adres strony internetowej: <http://www.imo.ch>

**▼ M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Afganistan	AF-BIO-143	x	x	—	x	—	—
Albania	AL-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Armenia	AM-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Azerbejdżan	AZ-BIO -143	x	—	—	x	—	—
Bangladesz	BD-BIO-143	x	—	x	x	—	—
Boliwia	BO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Bośnia i Hercegowina	BA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Brazylia	BR-BIO-143	x	x	x	x	—	x
Burkina Faso	BF-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Kamerun	CM-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Kanada	CA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Chile	CL-BIO-143	x	x	x	x	—	x
Chiny	CN-BIO-143	x	x	—	x	—	x
Kolumbia	CO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Demokratyczna Republika Konga	CD-BIO-143	x	—	—	x	—	—

## ▼ M13

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Wybrzeże Kości Słoniowej	CI-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Republika Dominikany	DO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Ekwador	EC-BIO-143	x	—	x	—	—	—
Salwador	SV-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Etiopia	ET-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Gruzja	GE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Gwatemala	GT-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Haiti	HT-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Indie	IN-BIO-143	—	—	x	x	—	—
Indonezja	ID-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Japonia	JP-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Jordania	JO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kazachstan	KZ-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kenia	KE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kirgistan	KG-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Liechtenstein	LI-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Mali	ML-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Meksyk	MX-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Namibia	NA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Nikaragua	NI-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Niger	NE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Nigeria	NG-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Okupowane terytoria palestyńskie	PS-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Pakistan	PK-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Paragwaj	PY-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Peru	PE-BIO-143	x	—	x	x	—	—
Filipiny	PH-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Rosja	RU-BIO-143	x	—	—	x	—	x
Rwanda	RW-BIO-143	x	—	—	x	—	—

▼ **M13**

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Sierra Leone	SL-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Singapur	SG-BIO-143	—	—	—	x		
Republika Południowej Afryki	ZA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Sudan	SD-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Surinam	SR-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Syria	SY-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Tadżykistan	TJ-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Tajwan	TW-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Tanzania	TZ-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Tajlandia	TH-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Uganda	UG-BIO-143	x	—	—	x	—	x
Ukraina	UA-BIO-143	x	x	—	x	—	x
Zjednoczone Emiraty Arabskie	AE-BIO-143	—	—	—	x	—	—
Uzbekistan	UZ-BIO-143	x	—	—	x	—	x
Wenezuela	VE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Wietnam	VN-BIO-143	x	—	x	x	—	—

▼ **M9**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina i produktów objętych załącznikiem III
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

▼ **M7**

## „International Certification Services, Inc.”

1. Adres: 301 5th Ave SE Medina, ND 58467, Stany Zjednoczone
2. Adres strony internetowej: <http://www.ics-intl.com>
3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Kanada	CA-BIO-111	x	—	—	x	—	—
Meksyk	MX-BIO-111	—	—	—	x	—	—
Polinezja Francuska	PF-BIO-111	—	—	—	x	—	—

▼ **M7**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina i produktów objętych załącznikiem III
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

▼ **M9**

„Istituto Certificazione Etica e Ambientale”

1. Adres: Via Nazario Sauro 2, 40121 Bologna, Włochy
2. Adres strony internetowej: <http://www.icea.info>

▼ **M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Albania	AL-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Armenia	AM-BIO-115	—	x	—	x	—	—
Ekwador	EC-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Etiopia	ET-BIO-115	x	—	—	—	—	—
Iran	IR-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Japonia	JP-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Kazachstan	KZ-BIO-115	x	—	—	—	—	—
Liban	LB-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Madagaskar	MG-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Malezja	MY-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Meksyk	MX-BIO-115	x	x	—	x	—	—
Moldawia	MD-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Rosja	RU-BIO-115	x	x	—	x	—	—
San Marino	SM-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Senegal	SN-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Syria	SY-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Tajlandia	TH-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Turecja	TR-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Zjednoczone Emiraty Arabskie	AE-BIO-115	x	x	—	x	—	—
Urugwaj	UY-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Uzbekistan	UZ-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Wietnam	VN-BIO-115	—	—	—	x	—	—

▼ **M9**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina i produktów objętych załącznikiem III
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

▼ **M7**

„Istituto Mediterraneo di Certificazione s.r.l.”

1. Adres: Via C. Pisacane 32, 60019 Senigallia (AN), Włochy

▼ **M7**

2. Adres strony internetowej: <http://www.imcert.it>

▼ **M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Egipt	EG-BIO-136	x	x	—	x	—	—
Liban	LB-BIO-136	x	x	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-136	x	—	—	x	—	—
Filipiny	PH-BIO-136	x	—	—	x	—	—
Syria	SY-BIO-136	x	—	—	—	—	—
Tunezja	TN-BIO-136	—	x	—	—	—	—
Turecja	TR-BIO-136	x	x	—	x	—	—

▼ **M7**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina i produktów objętych załącznikiem III

5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

**„Japan Organic and Natural Foods Association”**

1. Adres: Takegashi Bldg. 3rd Fl., 3-5-3 Kyobashi, Chuo-ku, Tokyo, Japonia

2. Adres strony internetowej: <http://jona-japan.org>

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Chiny	CN-BIO-145	x	—	—	x	—	—
Tajwan	TW-BIO-145	x	—	—	x	—	—
Japonia	JP-BIO-145	x	—	—	x	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina i produktów objętych załącznikiem III

5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

▼ **M12**

**„LACON GmbH”**

▼ **M13**

1. Adres: Moltkestrasse 4, 77654 Offenburg, Niemcy

▼ **M12**

2. Adres strony internetowej: <http://www.lacon-institut.com>

▼ **M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Azerbejdżan	AZ-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Bangladesz	BD-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Brazylia	BR-BIO-134	—	x	—	—	—	—
Burkina Faso	BF-BIO-134	x	x	—	x	—	—

▼ **M13**

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Ghana	GH-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Indie	IN-BIO-134	—	x	—	x	—	—
Kazachstan	KZ-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Madagaskar	MG-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Meksyk	MX-BIO-134	x	x	—	—	—	—
Maroko	MA-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Namibia	NA-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Rosja	RU-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Serbia	RS-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Republika Południowej Afryki	ZA-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Tanzania	TZ-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Turcja	TR-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Zjednoczone Emiraty Arabskie	AE-BIO-134	—	—	—	x	—	—

▼ **M12**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina i produktów objętych załącznikiem III
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

▼ **M7**

## „Letis SA”

1. Adres: Urquiza 1564, S2000ANR, Rosario, Santa Fe, Argentyna
2. Adres strony internetowej: <http://www.letis.org>
3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Argentyna	AR-BIO-135	—	—	x	—	—	—
Kanada	CA-BIO-135	—	—	—	x	—	—
Paragwaj	PY-BIO-135	x	—	—	x	—	—
Peru	PE-BIO-135	x	—	x	—	—	—
Urugwaj	UY-BIO-135	x	—	—	—	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina i produktów objętych załącznikiem III
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

## „LibanCert”

1. Adres: Boulevard Kamil Chamoun – Baaklini Center – 4th floor, Chiah, Beirut, Liban
2. Adres strony internetowej: <http://www.libancert.org>

**▼ M7**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Irak	IQ-BIO-114	x	—	—	x	—	—
Jordania	JO-BIO-114	x	—	—	x	—	—
Liban	LB-BIO-114	x	—	—	x	—	—
Syria	SY-BIO-114	x	—	—	—	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina

5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

**„NASAA Certified Organic Pty Ltd”**

1. Adres: Unit 7/3 Mount Barker Road, Stirling SA 5152, Australia

2. Adres strony internetowej: <http://www.nasaa.com.au>

**▼ M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Indonezja	ID-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Malezja	MY-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Papua-Nowa Gwinea	PG-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Samoa	WS-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Singapur	SG-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Wyspy Salomona	SB-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Timor Wschodni	TL-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Tonga	TO-BIO-119	x	—	—	x	—	—

**▼ M7**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina

5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

**„ÖkoP Zertifizierungs GmbH”**

1. Adres: Schlesische Straße 17d, 94315 Straubing, Niemcy

2. Adres strony internetowej: <http://www.oekop.de>

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Serbia	RS-BIO-133	x	—	—	x	—	—

**▼ M7**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

**„Onecert, Inc.”**

1. Address: 427 North 33<sup>rd</sup> Street, Lincoln, NE 68503-3217 Stany Zjednoczone
2. Adres strony internetowej: <http://www.onecert.com>

**▼ M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Nepal	NE-BIO-152	x	—	—	x	—	—
Samoa	WS-BIO-152	x	—	—	x	—	—
Indie	IN-BIO-152	—	—	—	x	—	—
Tajlandia	TH-BIO-152	x			x		
Uganda	UG-BIO-152	x			x		
Zjednoczone Emiraty Arabskie	AE-BIO-152	—	—	—	x	—	—
Wietnam	VN-BIO-152	x			x		

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina i produktów objętych załącznikiem III

**▼ M7**

5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

**„Oregon Tilth”**

1. Adres: 260 SW Madison Ave, Ste 106, Corvallis, OR 97333, Stany Zjednoczone
2. Adres strony internetowej: <http://tilth.org>

**▼ M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Boliwia	BO-BIO-116	x	—	—	—	—	—
Kanada	CA-BIO-116	—	—	—	x	—	—
Chile	CL-BIO-116	x	—	—	x	—	—
Chiny	CN-BIO-116	—	—	—	x	—	—
Honduras	HN-BIO-116	—	—	—	x	—	—
Meksyk	MX-BIO-116	x	—	—	x	—	—
Panama	PN-BIO-116	x	—	—	x	—	—

**▼ M7**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina i produktów objętych załącznikiem III
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

**▼ M9****„Organic agriculture certification Thailand”**

1. Adres: 619/43 Kiatngamwong Building, Ngamwongwan Rd., Tambon Bangkhen, Muang District, Nonthaburi 11000, Tajlandia



**▼ M9**

2. Adres strony internetowej: <http://www.actorganic-cert.or.th>
3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Birma/Myanmar	MM-BIO-121	—	—	—	x	—	—
Indonezja	ID-BIO-121	x	—	—	x	—	—
Laos	LA-BIO-121	x	—	—	x	—	—
Malezja	MY-BIO-121	—	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-121	—	—	—	x	—	—
Tajlandia	TH-BIO-121	x	—	—	x	—	—
Wietnam	VN-BIO-121	x	—	—	x	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

**▼ M7****„Organic Certifiers”**

1. Adres: 6500 Casitas Pass Road, Ventura, CA 93001, Stany Zjednoczone
2. Adres strony internetowej: <http://www.organiccertifiers.com>
3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Korea Południowa	KR-BIO-106	x	—	—	x	—	—
Meksyk	MX-BIO-106	x	—	—	—	—	—
Filipiny	PH-BIO-106	x	—	—	x	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

**▼ M12****„Organic Control System”**

1. Adres: Trg cara Jovana Nenada 15, 24000 Subotica, Serbia
2. Adres strony internetowej: [www.organica.rs](http://www.organica.rs)
3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Serbia	RS-BIO-162	x	—	—	x	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2016 r.

**▼ M7****„Organic crop improvement association”**

1. Adres: 1340 North Cotner Boulevard, Lincoln, NE 68505-1838, Stany Zjednoczone

▼ **M7**

- Adres strony internetowej: <http://www.ocia.org>
- Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Kanada	CA-BIO-120	x	—	—	x	—	—
Gwatemala	GT-BIO-120	x	—	—	x	—	—
Japonia	JP-BIO-120	x	—	—	x	—	—
Meksyk	MX-BIO-120	x	—	—	x	—	—
Nikaragua	NI-BIO-120	x	—	—	x	—	—
Peru	PE-BIO-120	x	—	—	x	—	—
Salwador	SV-BIO-120	x	—	—	x	—	—

- Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina i produktów objętych załącznikiem III
- Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

## „Organic Food Development Center”

- Adres: 8 Jiang-Wang-Miao St., Nanjing 210042, Chiny
- Adres strony internetowej: <http://www.ofdc.org.cn>
- Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Chiny	CN-BIO-103	x	—	—	x	—	—

- Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
- Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

## „Organic Standard”

- Adres: 51-B, Bohdana Khmelnytskoho str., Kyiv, 010330, Ukraina
- Adres strony internetowej: <http://www.organicstandard.com.ua>
- Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Białoruś	BY-BIO-108	x	x	—	—	—	—
Ukraina	UA-BIO-108	x	x	—	x	—	—

- Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
- Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

▼ **M9**

## „Organización Internacional Agropecuaria”

- Adres: Av. Santa Fe 830 - (B1641ABN) – Acassuso, Buenos Aires, Argentyna
- Adres strony internetowej: <http://www.oia.com.ar>

▼ **M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Argentyna	AR-BIO-110	—	—	x	—	—	—
Brazylia	BR-BIO-110	x	—	—	—	—	—
Meksyk	MX-BIO-110	x	—	—	x	—	—
Panama	PA-BIO-110	x	—	—	x	—	—
Urugwaj	UY-BIO-110	x	x	—	x	—	—

▼ **M9**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji i produktów objętych załącznikiem III

5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

▼ **M7****„Organska Kontrola”**

1. Adres: Hamdije Čemerlića 2/10, 71000 Sarajevo, Bośnia i Hercegowina

2. Adres strony internetowej: <http://www.organskakontrola.ba>

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Czarnogóra	ME-BIO-101	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-101	x	—	—	x	—	—
Bośnia i Hercegowina	BA-BIO-101	x	—	—	x	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina

5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

**„QC&I GmbH”**

1. Adres: Tiergartenstraße 32, 54595 Prüm, Niemcy

2. Adres strony internetowej: <http://www.qci.de>

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Azerbejdżan	AZ-BIO-153	x	—	—	x	—	—
Belize	BZ-BIO-153	x	—	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-153	x	—	x	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-153	x	—	—	x	—	—
Tajlandia	TH-BIO-153	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-153	x	—	—	x	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina

5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

▼ **M7****„Quality Assurance International”**

1. Adres: 9191 Towne Centre Drive, Suite 200, San Diego, CA 92122, Stany Zjednoczone
2. Adres strony internetowej: <http://www.qai-inc.com>
3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Kanada	CA-BIO-113	x	—	—	x	—	—
Meksyk	MX-BIO-113	X	—	—	x	—	—
Paragwaj	PY-BIO-113	X	—	—	x	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina i produktów objętych załącznikiem III
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

▼ **M9****„SGS Austria Control-Co. GmbH”**

1. Adres: Diefenbachgasse 35, 1150 Wiedeń, Austria
2. Adres strony internetowej: <http://www.sgs-kontrolle.at>
3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Armenia	AM-BIO-159	x	—	—	x	—	—
Kazachstan	KZ-BIO-159	x	—	—	x	—	—
Republika Mołdowy	MD-BIO-159	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-159	x	—	—	x	—	—
Republika Południowej Afryki	ZA-BIO-159	x	x	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-159	x	—	—	x	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2016 r.

▼ **M7****„Soil Association Certification Limited”**

1. Adres: South Plaza, Marlborough Street, Bristol, BS1 3NX, Zjednoczone Królestwo
2. Adres strony internetowej: <http://www.soilassociation.org/certification>
3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Belize	BZ-BIO-142	x	—	—	x	—	—
Kamerun	CM-BIO-142	—	—	—	x	—	—
Kolumbia	CO-BIO-142	—	—	—	x	—	—
Egipt	EG-BIO-142	x	—	—	x	—	—

▼ **M7**

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Ghana	GH-BIO-142	x	—	—	x	—	—
Iran	IR-BIO-142	x	—	—	x	—	—
Kenia	KE-BIO-142	x	—	—	x	—	—
Republika Południowej Afryki	ZA-BIO-142	x	—	—	x	—	—
Tajlandia	TH-BIO-142	x	—	—	x	—	—
Uganda	UG-BIO-142	x	—	—	x	—	—
Wenezuela	VE-BIO-142	x	—	—	—	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

▼ **M9**

„Suolo e Salute srl”

1. Adres: Via Paolo Borsellino 12, 61032 Fano (PU) Włochy
2. Adres strony internetowej: <http://www.suoloesalute.it>
3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
San Marino	SM-BIO-150	x	—	—	—	—	—
Senegal	SN-BIO-150	x	—	—	—	—	—
Serbia	RS-BIO-150	x	—	—	—	—	—
Ukraina	UA-BIO-150	x	—	—	—	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

„TÜV Nord Integra”

1. Adres: Statiestraat 164, 2600 Berchem (Antwerpia), Belgia
2. Adres strony internetowej: <http://www.tuv-nord-integra.com>

▼ **M13**

3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeci	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Burkina Faso	BF-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Kamerun	CM-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Egipt	EG-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Wybrzeże Kości Słoniowej	CI-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Jordania	JO-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Madagaskar	MG-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Curaçao	CW-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Senegal	SN-BIO-160	x	—	—	x	—	—

**▼ M9**

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2016 r.

**▼ M7**

„Uganda Organic Certification Ltd.”

1. Adres: P.O. Box 33743, Kampala, Uganda
2. Adres strony internetowej: <http://www.ugocert.org>
3. Kraje trzecie, stosowne numery kodów oraz kategorie produktów:

Kraj trzeciego	Numer kodu	Kategorie produktów					
		A	B	C	D	E	F
Uganda	UG-BIO-124	x	—	—	x	—	—

4. Powyższe nie ma zastosowania do: produktów w okresie konwersji, wina
5. Termin ważności wpisu do wykazu: do dnia 30 czerwca 2015 r.

**▼B**

*ZALĄCZNIK V*

**WZÓR ŚWIADECTWA KONTROLI**

**w przywozie produktów pochodzących z produkcji ekologicznej do  
Wspólnoty Europejskiej, o którym mowa w art. 13**

Wzór świadectwa ustala się w odniesieniu do:

- treści,
- formatu – pojedyncza kartka,
- rozmieszczenia i wymiarów pól.



**ŚWIADECTWO KONTROLI W ODNIESIENIU DO PRZYWOZU PRODUKTÓW POCHODZĄCYCH Z PRODUKCJI EKOLOGICZNEJ DO WSPÓLNOTY EUROPEJSKIEJ**

1. Jednostka lub organ wystawiający świadectwo (nazwa i adres)	2. Rozporządzenie Rady (WE) nr 834/2007 art. 33 ust. 2 <input type="checkbox"/> lub art. 33 ust. 3 <input type="checkbox"/> lub rozporządzenie Komisji (WE) nr 1235/2008 art. 19 <input type="checkbox"/>	
3. Numer seryjny świadectwa kontroli	4. Nr referencyjny zezwolenia na mocy art. 19	
5. Eksporter (nazwa i adres)	6. Jednostka certyfikująca lub organ kontroli (nazwa i adres)	
7. Producent lub przygotowujący produkt (nazwa i adres)	8. Kraj wysyłki	
	9. Kraj przeznaczenia	
10. Pierwszy odbiorca we Wspólnocie (nazwa i adres)	11. Nazwa i adres importera	
12. Oznaczenia i numery. Numer(-y) kontenera. Ilość i rodzaj. Znak fabryczny produktu	13. Kody CN	14. Zadeklarowana ilość
<p>15. Deklaracja jednostki lub organu wystawiającego świadectwo określonego w polu 1.</p> <p>Niniejszym zaświadcza się, że to świadectwo zostało wystawione na podstawie kontroli wymaganych na mocy art. 13 ust. 4 rozporządzenia (WE) nr 1235/2008 oraz że produkty wskazane powyżej zostały otrzymane zgodnie z zasadami produkcji i kontroli metody produkcji ekologicznej, uznanymi za równoważne zgodnie z przepisami rozporządzenia (WE) nr 834/2007.</p> <p>Data _____</p> <p>Nazwisko i podpis osoby upoważnionej _____ Pieczęć jednostki lub organu wystawiającego świadectwo _____</p>		



**▼ B**

16. Deklaracja właściwego organu państwa członkowskiego Unii Europejskiej lub organu przez niego wyznaczonego, który przyznał upoważnienie. Niniejszym zaświadcza się, że produkty wskazane powyżej zostały dopuszczone do obrotu we Wspólnocie Europejskiej zgodnie z procedurą art. 19 rozporządzenia (WE) nr 1235/2008, z numerem zezwolenia wymienionym w polu 4.	
Data	
Nazwisko i podpis osoby upoważnionej	Pieczęć właściwego organu lub organu przez niego wyznaczonego w państwie członkowskim
17. Sprawdzenie przesyłki przez odnośny organ państwa członkowskiego.	
Państwo członkowskie: .....	
Rejestracja przywozu (typ, numer, data i urząd, gdzie dokonano zgłoszenia celnego): .....	
Data: .....	
Nazwisko i podpis osoby upoważnionej	Pieczęć
18. Deklaracja pierwszego odbiorcy.	
Niniejszym zaświadcza się, że odbiór towarów został przeprowadzony zgodnie z przepisami art. 34 rozporządzenia (WE) nr 889/2008.	
Nazwa spółki	Data
Nazwisko i podpis osoby upoważnionej	

**▼ B***Uwagi*

- Pole 1: organ, jednostka lub inny wyznaczony organ lub jednostka, określone w art. 13 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 1235/2008. Jednostka ta wypełnia również pola 3 i 15.
- Pole 2: to pole wskazuje rozporządzenia WE, które stosują się do wystawiania niniejszego świadectwa i postugiwania się nim: należy wskazać stosowne przepisy.
- Pole 3: numer seryjny świadectwa nadany przez jednostkę lub organ je wystawiający zgodnie z art. 13 ust. 4 rozporządzenia (WE) nr 1235/2008.
- Pole 4: numer zezwolenia w przypadku przywozu na mocy art. 19. To pole wypełnia jednostka wystawiająca lub, gdy informacja ta nie jest dostępna w chwili, gdy jednostka wystawiająca świadectwo dokonuje potwierdzenia w polu 15, importer.
- Pole 5: nazwa i adres eksportera.
- Pole 6: jednostka certyfikująca lub organ kontroli, która monitoruje zgodność ostatniej operacji (produkcja, przygotowanie, łącznie z pakowaniem i etykietowaniem) z zasadami metod produkcji ekologicznej w państwie trzecim wysyłającym.
- Pole 7: podmiot, u którego przesyłka została poddana ostatniej operacji (produkcja, przygotowanie, łącznie z pakowaniem i etykietowaniem) w państwie trzecim wymienionym w polu 8.
- Pole 9: przez kraj przeznaczenia rozumie się kraj pierwszego odbiorcy we Wspólnocie.
- Pole 10: nazwa i adres pierwszego odbiorcy przesyłki we Wspólnocie. Przez pierwszego odbiorcę rozumie się osobę fizyczną lub osobę prawną, do której przesyłka zostaje dostarczona i przez którą będzie ona obsługiwana w celu dalszego przygotowywania i/lub dalszego obrotu. Pierwszy odbiorca wypełnia również pole 18.
- Pole 11: nazwa i adres importera. Przez importera rozumie się osobę fizyczną lub osobę prawną w granicach Wspólnoty Europejskiej, która przedstawia przesyłkę w celu dopuszczenia jej do swobodnego obrotu we Wspólnocie Europejskiej, albo samodzielnie albo przez przedstawiciela.
- Pole 13: kody Nomenklatury Scalonej odnośnych produktów.
- Pole 14: zadeklarowana ilość, wyrażona we właściwych jednostkach (kg masy netto, litry itd.).
- Pole 15: deklaracja jednostki lub organu wystawiającego świadectwo. Kolor podpisu i pieczęci musi się różnić od koloru druku.
- Pole 16: tylko dla przywozów na mocy procedury ustanowionej w art. 19 rozporządzenia (WE) nr 1235/2008. Wypełnia właściwy organ w państwie członkowskim, który wydał zezwolenie, lub jednostka bądź organ przez niego wyznaczony w przypadku delegacji kompetencji zgodnie z art. 13 ust. 7 lit. b) rozporządzenia (WE) nr 1235/2008. Nie wypełnia się w przypadku odstępstwa od art. 13 ust. 7 lit. c) rozporządzenia (WE) nr 1235/2008.
- Pole 17: wypełnia odnośny organ państwa członkowskiego albo w chwili sprawdzania przesyłki zgodnie z art. 13 ust. 1, albo przed przygotowaniem bądź operacją rozdzielania w okolicznościach określonych w art. 14 rozporządzenia (WE) nr 1235/2008.
- Pole 18: wypełnia pierwszy odbiorca w chwili przyjęcia produktów, po przeprowadzeniu kontroli przewidzianych w art. 34 rozporządzenia (WE) nr 889/2008.

**▼B**

*ZAŁĄCZNIK VI*

**WZÓR WYCIĄGU ZE ŚWIADECTWA KONTROLI,  
o którym mowa w art. 14**

Wzór wyciągu ustala się w odniesieniu do:

- treści,
- formatu,
- rozmieszczenia i wymiarów pól.



**WYCIĄG NR ... ZE ŚWIADECTWA KONTROLI W ODNIESIENIU DO PRZYWOZU PRODUKTÓW POCHODZĄCYCH Z PRODUKCJI EKologicznej DO WSPÓLNOTY EUROPEJSKIEJ**

1. Jednostka lub organ, który wystawił podstawowe świadectwo kontroli (nazwa i adres)	2. Rozporządzenie Rady (WE) nr 834/2007 art. 33 ust. 2 <input type="checkbox"/> lub art. 33 ust. 3 <input type="checkbox"/> lub rozporządzenie Komisji (WE) nr 1235/2008 art. 19	
3. Numer seryjny świadectwa kontroli	4. Nr referencyjny zezwolenia na mocy art. 19	
5. Podmiot, który podzielił oryginalną przesyłkę na partie (nazwa i adres)	6. Jednostka certyfikująca lub organ kontroli (nazwa i adres)	
7. Nazwa i adres importera oryginalnej przesyłki	8. Kraj wysyłający oryginalną przesyłkę	9. Całkowita zadeklarowana ilość znajdująca się w oryginalnej przesyłce
10. Odbiorca partii uzyskanej z rozdzielenia (nazwa i adres)		
11. Oznakowanie i numery. Numer(-y) kontenera. Ilość i rodzaj. Znak fabryczny produktu.	12. Kod CN	13. Zadeklarowana ilość w partii produktu.
<p>14. Deklaracja odnośnego organu państwa członkowskiego potwierdzająca wyciąg ze świadectwa.</p> <p>Niniejszy wyciąg odpowiada partii określonej powyżej i uzyskanej z rozdzielenia przesyłki, której dotyczy oryginalne świadectwo kontroli z numerem seryjnym wymienionym w polu 3:</p> <p>Państwo członkowskie: .....</p> <p>Data: .....</p> <p>Nazwisko i podpis osoby upoważnionej <span style="float: right;">Pieczeńć</span></p>		
<p>15. Deklaracja odbiorcy partii</p> <p>Niniejszym zaświadcza się, że odbiór partii został przeprowadzony zgodnie art. 33 rozporządzenia (WE) nr 889/2008.</p> <p>Nazwa spółki</p> <p>Data:</p> <p>Nazwisko i podpis osoby upoważnionej</p>		

**▼ B***Uwagi*

Nr wyciągu ...: numer wyciągu odpowiada numerowi partii uzyskanej z rozdzielenia oryginalnej przesyłki.

Pole 1: nazwa jednostki lub organu w państwie trzecim, który wystawił podstawowe świadectwo kontroli.

Pole 2: pole to wskazuje rozporządzenia WE, które stosują się do wystawiania niniejszego świadectwa i posługiwania się nim: należy wskazać stosowne przepisy, zgodnie z którymi podstawowa przesyłka została przywieziona, zob. pole 2 podstawowego świadectwa kontroli.

Pole 3: numer seryjny świadectwa podstawowego, który został nadany przez jednostkę lub organ wystawiający zgodnie z art. 13 ust. 4 rozporządzenia (WE) nr 1235/2008.

Pole 4: numer referencyjny zezwolenia przyznanego na mocy art. 19 rozporządzenia (WE) nr 1235/2008, zob. pole 4 podstawowego świadectwa kontroli.

Pole 6: jednostka certyfikująca lub organ kontroli odpowiedzialny za kontrolę podmiotu, który rozdzielił przesyłkę.

Pole 7, 8, 9: zob. stosowne informacje na podstawowym świadectwie kontroli.

Pole 10: odbiorca partii (uzyskanej z rozdzielenia) we Wspólnocie Europejskiej.

Pole 12: kody Nomenklatury Scalonej dla partii odnośnych produktów.

Pole 13: zadeklarowana ilość, wyrażona we właściwych jednostkach (kg masy netto, litry itd.).

Pole 14: wypełnia odnośny organ państwa członkowskiego dla każdej z partii pochodzących z operacji rozdzielania określonej w art. 14 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1235/2008.

Pole 15: wypełniane w chwili odbioru partii, po przeprowadzeniu przez odbiorcę kontroli przewidzianych w art. 33 rozporządzenia (WE) nr 889/2008.



## ZALĄCZNIK VII

Tabela korelacji, o której mowa w art. 20

Rozporządzenie (WE) nr 345/2008	Rozporządzenie (WE) nr 605/2008	Niniejsze rozporządzenie
—	Artykuł 1 ust. 1	Artykuł 1
—	Artykuł 1 ust. 2	—
—	Artykuł 2, zdanie wprowadzające i pkt 1	Artykuł 2, zdanie wprowadzające i pkt 1
—	—	Artykuł 2 pkt 2
—	Artykuł 2 pkt 2	Artykuł 2 pkt 3
—	Artykuł 2 pkt 3	Artykuł 2 pkt 4
—	Artykuł 2 pkt 4	—
—	Artykuł 2 pkt 5	Artykuł 2 pkt 5
—	—	Artykuł 3
—	—	Artykuł 4
—	—	Artykuł 5
—	—	Artykuł 6
Artykuł 1	—	Artykuł 7
Artykuł 2 ust. 1	—	Artykuł 8 ust. 1
Artykuł 2 ust. 2	—	Artykuł 8 ust. 2
Artykuł 2 ust. 3	—	Artykuł 8 ust. 3
Artykuł 2 ust. 4	—	Artykuł 8 ust. 3 i art. 9 ust. 2
—	—	Artykuł 8 ust. 4
Artykuł 2 ust. 5	—	Artykuł 9 ust. 1
Artykuł 2 ust. 6	—	Artykuł 9 ust. 3 i art. 9 ust. 4
—	—	Artykuł 10
—	—	Artykuł 11
—	—	Artykuł 12
—	Artykuły 3 i 4	Artykuł 13
—	Artykuł 5	Artykuł 14
—	Artykuł 6	Artykuł 15
—	—	Artykuł 16
—	—	Artykuł 17
—	Artykuł 7 ust. 1	—
—	Artykuł 7 ust. 2	—
—	—	Artykuł 18
—	—	Artykuł 19
Artykuł 3	Artykuł 8	Artykuł 20
Artykuł 4	Artykuł 9	Artykuł 21
Załącznik II	—	—
—	—	Załącznik I
—	—	Załącznik II

**▼B**

Rozporządzenie (WE) nr 345/2008	Rozporządzenie (WE) nr 605/2008	Niniejsze rozporządzenie
Załącznik I	—	Załącznik III
—	—	Załącznik IV
—	Załącznik I	Załącznik V
—	Załącznik II	Załącznik VI
Załącznik III	Załącznik IV	Załącznik VII